



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito legal: CS 6. 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Adm. y Talleres:
Avda. Cernuda y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

VIERNES, 13 NOVIEMBRE 1970.—AÑO XXXII.—N.º 9.956.—PRECIO: 4 PESETAS

Duelo a sable en Montevideo

«Venció» el Senador Flores por «descalificación» de su rival

MONTEVIDEO, 12. (Efe).— El senador Manuel Flores Mora se adjudicó, si se puede expresar así, el lance caballeresco que mantuvo con el doctor Jorge Batlle al quedar éste «descalificado» por el director del lance. La descalificación se produjo, de acuerdo con las reglas que regulan los duelos a sable en combate, al traspasar Batlle por dos veces la línea final de su campo. En cuanto a las heridas recibidas por ambos contendientes durante la lucha, que duró seis asaltos de un minuto cada uno, se informó que Batlle fue alcanzado en la nariz, cosa que pudo apreciarse cuando se retiraba conduciendo su propio automóvil, y Flores Mora herido en un brazo.

El Príncipe de España inauguró el encauzamiento del río Vero en Barbastro, la presa de Santa Ana y el canal de enlace con el de Cataluña y Aragón

«Para que España sea cada día más grande y más rica, dijo, lo tienen que ser nuestras provincias y también nuestras comarcas y pueblos»

BINEFAR (Huesca), 12. (Crónica del enviado especial de Pyresa, Bonifacio de la Cuadra). — «Siendo Jefe del Estado D. Francisco Franco Bahamonde, fueron inaugurados por el Príncipe de España, D. Juan Carlos de Borbón, la presa de Santa Ana y el canal de enlace con el de Aragón y Cataluña». Es con el de inscripción de la placa conmemorativa que el Príncipe de España, D. Juan Carlos de Borbón, descubrió a las 4'25 de esta tarde, en el embalse de Santa Ana.

El Príncipe llegó al embalse procedente de Barbastro, en donde inauguró el encauzamiento del río Vero, acompañado del Ministro de Obras Públicas, D. Gonzalo Fernández de la Mora y de otras personalidades del citado Departamento.

El Príncipe descubrió la placa conmemorativa e impuso cuatro medallas, respectivamente, al Alcalde de Castellón, y un representante de las empresas contratistas, al Ingeniero Director de la Confederación Hidrográfica del Ebro y a un representante de los trabajadores que han intervenido en las obras.

Inmediatamente después, pronunciaron unas palabras de salutación al Príncipe los gobernadores civiles y jefes provinciales del Movimiento de Lérida, Sr. Aparicio Calvo-Rubio, y de Huesca, Sr. Fra goso del Toro.

España pronunció las siguientes palabras: «He venido con gran alegría a estas tierras de Aragón y Cataluña, contento de atravesar estas zonas rurales, de hombres rudos, que cada día luchan por el encauzamiento de España ante una geografía difícil y con un clima tantas veces adverso. La voluntad de trabajo y la técnica del hombre, vienen a remediar las dificultades de la naturaleza para conseguir el aprovechamiento de todas nuestras posibilidades de riqueza y elevar así el nivel de vida de nuestro campo y de nuestros agricultores.

Lo dije hace poco en Zaragoza, cuando expresaba mi deseo de recorrer estas zonas agrícolas; para que España sea cada día más grande y más rica, lo tienen que ser nuestras provincias y también nuestras comarcas y pueblos, de modo que el bienestar de nuestros agricultores alcance, en cuanto sea posible, los niveles industriales. Por ello tenemos que dar cada vez más importancia a la extensión de nuestros regadíos, a la industrialización de los productos agrícolas y así aprovecharemos todos nuestros recursos naturales y sobre todo nuestros recursos humanos; porque en este aspecto, nuestro agricultor, el hombre español, es la más rica fuente de riquezas espirituales y materiales, por su fe, su constancia, su espíritu de

trabajo y por su voluntad de que la historia de España no se detenga y alcancemos para la patria metas cada vez más altas.

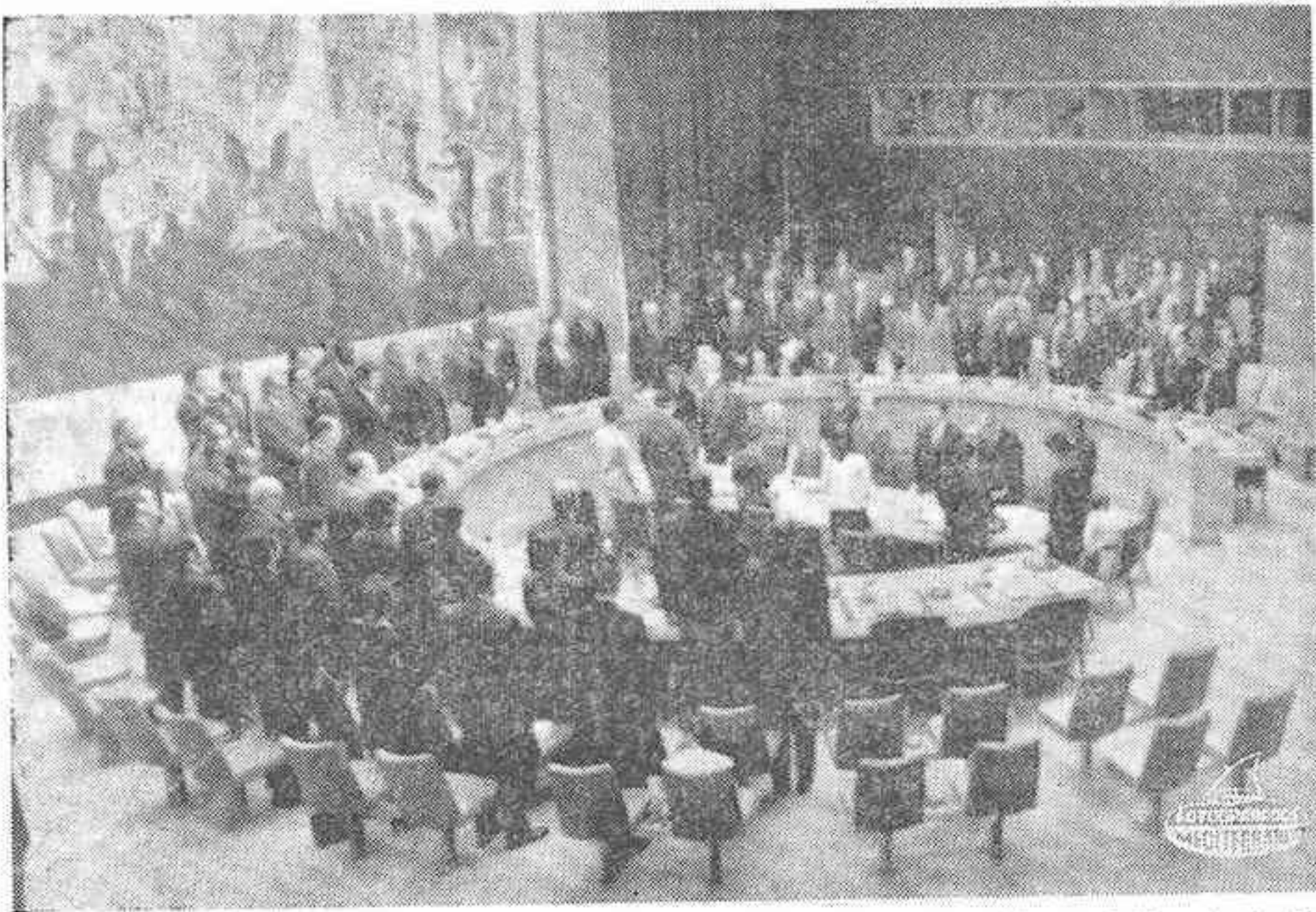
Con la puesta en servicio de estas obras que hoy inauguramos, se consigue alejar el peligro de las inundaciones, como en Barbastro, que a veces azotan nuestras ciudades con riesgo de vidas humanas y de perder el fruto de años de trabajo; conseguimos la tranquilidad para vuestras familias y vuestros hijos. Con este embalse que ahora inauguramos, alejamos otro peligro, quizá mayor, el del paro para nuestros agricultores, y conseguimos la esperanza de un nivel de vida más alto, con mejores oportunidades en el orden cultural y social, porque como consecuencia de estos nuevos regadíos, serán necesarias más viviendas y escuelas. Ya sé que no está todo hecho, pero hemos comenzado, e igual que se ha conseguido hoy poner las bases de vuestro desarrollo, lograremos en el futuro, todos unidos, con el trabajo y el esfuerzo de todos, alcanzar las metas por las que soñaron varias generaciones y que harían sentir a Joaquín Costa la alegría de unos pueblos redimidos. Vosotros habéis tenido la suerte de ver hecho realidad aquel anhelo»

Pasa a la pág. 10

NOTRE DAME, centro del mundo en los funerales por DE GAULLE

Solemnidad y sencillez en la ceremonia religiosa, como quería el General

Las campanas de todos los templos de Francia doblaron cuando el féretro con el cuerpo del ex Presidente entraba en la pequeña Iglesia de Coombey



SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS. — Poco antes de dar comienzo la sesión en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, se guardó un minuto de silencio por el fallecimiento del ex-presidente De Gaulle. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

PARIS, 12. (Del correspondiente de PYRESA, Enrique Laborde). — Si París se ha convertido hoy en la capital del mundo, la nave central de Notre Dame se ha convertido en un punto de cita universal donde, por vez primera en la historia, las naciones están verdaderamente unidas en un mismo sentimiento, en una idéntica voluntad, en una apasionada y ejemplar unanimidad. Lo que nuncia se logró en la isla de Manhattan se ha conseguido en la isla de la Cité. Bajo una misma bóveda y con una misma resonancia de emociones compartidas, el Presidente Nixon de los Estados Unidos y el Ministro de Asuntos Exteriores de la Unión Soviética y el Primer Ministro de Vietnam del Sur, Dang Lam; el Presidente Zalman Shazar de Israel y el Primer Ministro egipcio El Fanzí. Una constelación de estrellas, de coronas, de uniformes y etiquetas, emperadores, reyes, príncipes, jefes de Estado, primeros ministros, viejas glorias y hombres nuevos, el pasado, el presente y el porvenir, todos bajo una misma cúpula y todos envueltos en una atmósfera de paz, de reconciliación. Al frente, aislado, el Presidente Pompidou, el déjón, el hombre que tuvo bajo su custodia, durante dieciocho años, la última voluntad del General De Gaulle, una voluntad que, por su fervorosa sencillez, ha convertido a París en la capital del mundo.

Quince mil policías cubren, desde la Concordia hasta Notre Dame, desde los aeropuertos de Orly y Le Bourget hasta el centro de París, en todos los lugares estratégicos de la ciudad, el programa de medidas excepcionales que exige la ocasión. En las terrazas, en los balcones, en las aceras, en los portales y en los lugares más insospitados, se ven los centinelas vigilantes. Una multitud inmensa se ha concentrado en las zonas circundantes de la catedral y ese último plebiscito, esa manifestación en la que hay más respeto y recogimiento que curiosidad, apenas si se oye. Todo está, en ese homenaje del pueblo francés, en olor de confesión, de susurro, de emocionada comunión

con el adiós al hombre que, aquí mismo, atrio de Notre Dame, hace poco más de 25 años, en 1944, recibía el desbordado saludo de entusiasmo de los parisienses recién liberados. En aquella ocasión, unas ráfagas de ametralladora, unos disparos de los últimos soldados alemanes, de los irreductibles dispuestos a morir matando, rompieron por unos instantes el entusiasmo popular. El General, da pie, impassible, con su eterno cigarrillo entre los labios, esperó a que terminase el tiroteo. Esta imagen viene al recuerdo y con ella unas recientes palabras del Prefecto de Haute-Magne, pronunciadas después de ver el cuerpo muerto del General, en Colombey: «Impresionaba ver tendido a un hombre que había nacido para estar en pie».

Junto al problema de seguridad, se presentó, desde un primer momento, un problema de protocolo. La solución ha sido de lo más correcta: los representantes de los diversos países ocuparían sus puestos en la nave central de acuerdo con un orden de prioridad basado en la antigüedad en el acceso al poder. Así, el primer puesto lo ocupó el Emperador de Etiopía, Haile Selassie.

REPRESENTACIONES

La llegada de las personalidades, se escalonó entre las diez y las once menos cuarto. A las diez y diez minutos penetró en la catedral el Vicepresidente del Gobierno español, Almirante Carrero Blanco. De un modo continuo, fueron llegando Jefes de Estado, monarcas, primeros ministros, de todos los países del mundo. Las representaciones más importantes fueron las de Estados Unidos, Unión Soviética, Alemania Federal y Gran Bretaña, ésta última con una delegación excepcional: el Príncipe de Gales, en su primera salida oficial, los ex primeros ministros Anthony Eden y Harold Mcmillan, el Jefe del Gobierno Edward Heath y el de la oposición Harold Wilson. Pero, en esta imposibilidad de resumen y de prioridades, de categorías y de número, hay un elemento que no puede pasarse de largo: la presencia, emocionada y masiva, de los dirigentes del África francófona, de los que no olvidan «al hombre de Brazzaville», a ese General De Gaulle a quien llamaban «el padre» hace un cuarto de siglo y a quien ahora llaman, con un conmovedor respeto, «el abuelo».

El General Leopold Sédar Sarrhor, el mágache Tsiranana, el centroafricano Jean-Bedel Bokassa, que no ha cesado de llorar; Houphouët-Boigny, de la Costa de Marfil; François Tombalbaye del Chad, Lamizana del Alto Volta, Hamany Diori, de Dabonsey, y tantos otros hombres de la comunidad africana de habla francesa, de sentimiento francés, de esa vasta comunidad que encontró la independencia sin violencia, por la vía pacífica del entendimiento y de la inteligencia, de ese mundo que venera al General De Gaulle y en cuyas tribus aliadas se rinde culto a un extraño Dios llamado «Nieli», un ídolo de largas narices y cabeza cubierta por

(Pasa a la pág. 10)

Argelia nacionaliza los intereses de dos compañías petrolíferas norteamericanas

ARGEL, 12. (Efe). — Los intereses que las compañías norteamericanas «Mobil Oil» y «Newmont Overseas Petroleum Company» poseían en Argelia, acaban de ser nacionalizados por decisión gubernamental.

Ambas compañías participaban en los trabajos de sondaje, producción y transferencia de hidrocarburos argelinos.

Pasa a la pág. 11

Más de una hora duró la entrevista del Papa con Gromyko

Es la tercera que celebran el Pontífice y el Ministro soviético de Asuntos Exteriores

ROMA, 12. — (Del correspondiente de PYRESA, ALEJANDRO PISTOLESI). — La entrevista privada de Su Santidad Pablo VI con el Ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko, duró aproximadamente una hora y veinte minutos. El coche en que iba el Ministro —un Lancia «Flaminia», que llevaba a las banderas con los colores nacionales italianos y soviéticos— entró en la Ciudad del Vaticano cinco minutos antes de las cuatro de la tarde, cruzando rápidamente el arco de las campanas y dirigiéndose en seguida hacia el patio de San Dámaso. Además del Embajador de la URSS cerca del Quirinal, acompañaban a Gromyko cuatro miembros de la delegación soviética, que se hallan en Roma en visita oficial ante el Gobierno italiano, mas el intérprete del Ministro. Los coches volvieron a salir hacia las seis de la tarde.

En total, Gromyko estuvo en la Ciudad del Vaticano dos horas y cinco minutos.

RIGUROSA RESERVA

En torno a esta entrevista, la Santa Sede y la Embajada de la URSS, mantuvieron hasta el último momento la más desorientadora reserva. Si bien desde el primer día se había dado por descontado que el Ministro soviético no se iría de Roma sin ver al Pontífice, la confirmación oficial del encuentro no acababa de llegar. Esta mañana, la esposa de Gromyko había visitado los museos vaticanos y la capilla sextina en forma absolutamente privada, mientras que en la sala de prensa de la Santa Sede, el portavoz oficial seguía diciendo que no tenía nada que añadir a lo que ya se había anunciado desde hace varios días o sea, que una entrevista del Papa con Gromyko se configuraba en los ambientes vaticanos como «posible», pero sin dar más detalles. A la una y media de

la tarde, en fin, se anunció a los periodistas que la sala de prensa de la Santa Sede, contrariamente a lo que establece su horario normal, vol-

Pasa a la pág. 11

INTENSA ACTIVIDAD DIPLOMATICA EN PARIS

POMPIDOU se entrevistó con NIXON y PODGORNÝ

PARIS, 12. (Efe). — Ninguna declaración hizo el Presidente de Estados Unidos, Richard Nixon al salir del Palacio del Eliseo donde fue recibido en audiencia privada por el Presidente de la República Georges Pompidou.

El Presidente del Presidium Supremo de la URSS, Nicolai Podgorný, manifestó a los periodistas que durante la corta audiencia que tuvo con Georges Pompidou —25 minutos— se pasó rápidamente a la aplicación de las decisiones tomadas por Francia y la URSS durante la visita del Presidente francés a Rusia.

El presidente Nixon estuvo acompañado durante la audiencia por el consejero especial Henry Kissinger.

Dada la rapidez de las audiencias los periodistas fueron autorizados solamente a dirigir una sola pregunta a las personalidades extranjeras.

ENTREVISTAS Y CONTACTOS AL MÁS ALTO NIVEL EN PARIS

PARIS, 12. (Efe). — Intensa actividad internacional hoy en Pa-

ris. La estancia en la capital francesa de ochenta y tres Reyes, Jefes de Estado, Príncipes y Jefes de Gobierno o Ministros de otros tantos países, ha dado ocasión a una serie de entrevistas y contactos diplomáticos.

Muchos de estos contactos permanecerán en el más estricto secreto por razones especiales, en relación con Oriente Medio en particular. Otros han sido hechos públicos, como la entrevista entre los Presidentes de las repúblicas italiana y austríaca, Giuseppe Saragat y Franz Jonas, respectivamente.

La entrevista celebrada en la Embajada de Italia en París se ha desarrollado en presencia del Presidente del Consejo italiano, Emilio Colombo. Entre los temas tra-

idos figura el relacionado con el Alto Adige. Los portavoces de ambos presidentes han manifestado su satisfacción después de las conversaciones.

El Presidente Nicolai Podgorný, de la URSS, ha mantenido por su parte contactos con varios representantes de países del Este.

Aprovechando la recepción ofrecida en el Eliseo esta tarde por el Presidente Pompidou, Nixon y Podgorný, han mantenido una conversación cuyo contenido no ha sido divulgado.

El Presidente de los Estados Unidos de América mantuvo asimismo una larga entrevista con el Presidente de la República francesa, Georges Pompidou y Richard Nixon conversaron en «tete a tete» durante media hora y seguidamente ampliaron la discusión al consejero particular Kissinger y al secretario general del Eliseo, Jobert.

Después de la entrevista Nixon-Pompidou, los dos consejeros particulares de ambos presidentes Henry Kissinger y Pierre Juillet

mantuvieron una larga conversación.

El Presidente francés recibió momentos después en el Palacio del Eliseo al Presidente de la República italiana, Giuseppe Saragat, que llegó acompañado al palacio del Eliseo por el Presidente del Consejo, Emilio Colombo, y por el Embajador en París, Francesco Maifatti. La entrevista entre los Jefes de Estado francés e italiano duró quince minutos.

Más tarde Nicolai Podgorný llegaba al Eliseo acompañado únicamente por un intérprete ruso.

Veinticinco minutos duró la entrevista Pompidou-Podgorný, al término de la cual el Presidente del Presidium del Soviet Supremo de la URSS declaró: «En primer lugar he expresado al Presidente de la República mi profundo pésame en mi nombre personal, en nombre de mis amigos y en nombre de todo el pueblo soviético con ocasión de la muerte del hombre

Esoja la funda que desee para TAPIZAR SU COCHE en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 98 (Frente Instituto), Telf. 216452

PALABRAS DEL MINISTRO

Habló después el Ministro de Obras Públicas, que expresó la importancia de esta presa dentro del conjunto de realizaciones hidrográficas, entre las que España cuenta con 515 presas, que nos sitúan en tercer lugar del mundo, tras los Estados Unidos y Japón. Habló también de la transformación del paisaje operada a lo largo de 30 años, durante los que se ha conseguido que las riberas interiores doblen la superficie de nuestras costas marítimas y que se multiplique por diez nuestro volumen de agua embalsada y por once nuestra capacidad hidrográfica. Señaló las grandes presas existentes y dirigiéndose al Príncipe, dijo: «Espero que Vuestra Alteza, que representa la continuidad de Franco, seguirá inaugurando estas obras. Esto es lo que os auguro».

HABLA EL PRINCIPE

A continuación, el Príncipe de

GARCIA RAMAL ESTUVO AYER EN LA SEDE CENTRAL DE LA ORGANIZACIÓN SINDICAL

MADRID, 12. (Pyresa). — Por primera vez desde el 21 de septiembre, el Ministro Delegado Nacional de Sindicatos, D. Enrique García Ramal Cellario, ha vuelto a la sede central de la Organización Sindical española. En aquella fecha, el señor García Ramal sufrió un infarto de miocardio cuando se trasladaba en viaje oficial a Lérida. Ha vuelto a la Delegación Nacional de Sindicatos para depositar en la mesa que preside su esposa un donativo con destino a la Cruz Roja, lo mismo que había hecho antes en la mesa presidida por la Princesa doña Sofía.

El Ministro saludó a las damas que acompañaban a doña Carmen López de Haro en la mesa, y después se despidió cariñosamente con el Secretario General de la Organización Sindical, señor Martín Villa, y los altos mandos sindicales, con los cuales subió a su despacho y mantuvo un breve cambio de impresiones. Durante su estancia en la Casa Sindical, el señor García Ramal fue objeto de constantes muestras de cariño y simpatía por todo el personal, sin distinción de categorías.

El Ministro Delegado Nacional de Sindicatos se retiró a su domicilio a las dos de la tarde.

Bar Restaurante CASA PACO Conchetas a la brasa, Conejo al ajillo, Conejo a la brasa, Paellas por encargo. Carretera Alcora, Km. 10 (Junto Fábrica AZULVALLS)



AYER EN LA CIUDAD 1970

Estaba el tiempo en la cuerda floja y ayer cambió. La temperatura era más fresca y húmeda por la mañana, con cielo nuboso y perspectivas de lluvia. Pero ésta no llegó hasta última hora de la tarde y tampoco fue cosa mayor, aunque todos nos mojamos un poco y muchas zonas de distintas calles se encharcaron un bastante.

Lo más importante de la jornada fue la reunión celebrada en el Gobierno Civil para tratar de los problemas de los agricultores, principalmente en lo que afecta a nuestra provincia. La experiencia de las vicisitudes de la pasada temporada fue analizada fuera del artificial clima de pesimismo creado injustificadamente, llegando por las amplias representaciones allí reunidas, a una esquemática de criterios y de actuaciones previstas que pueden tener la máxima eficacia en planos concretos del desarrollo de la campaña actual.

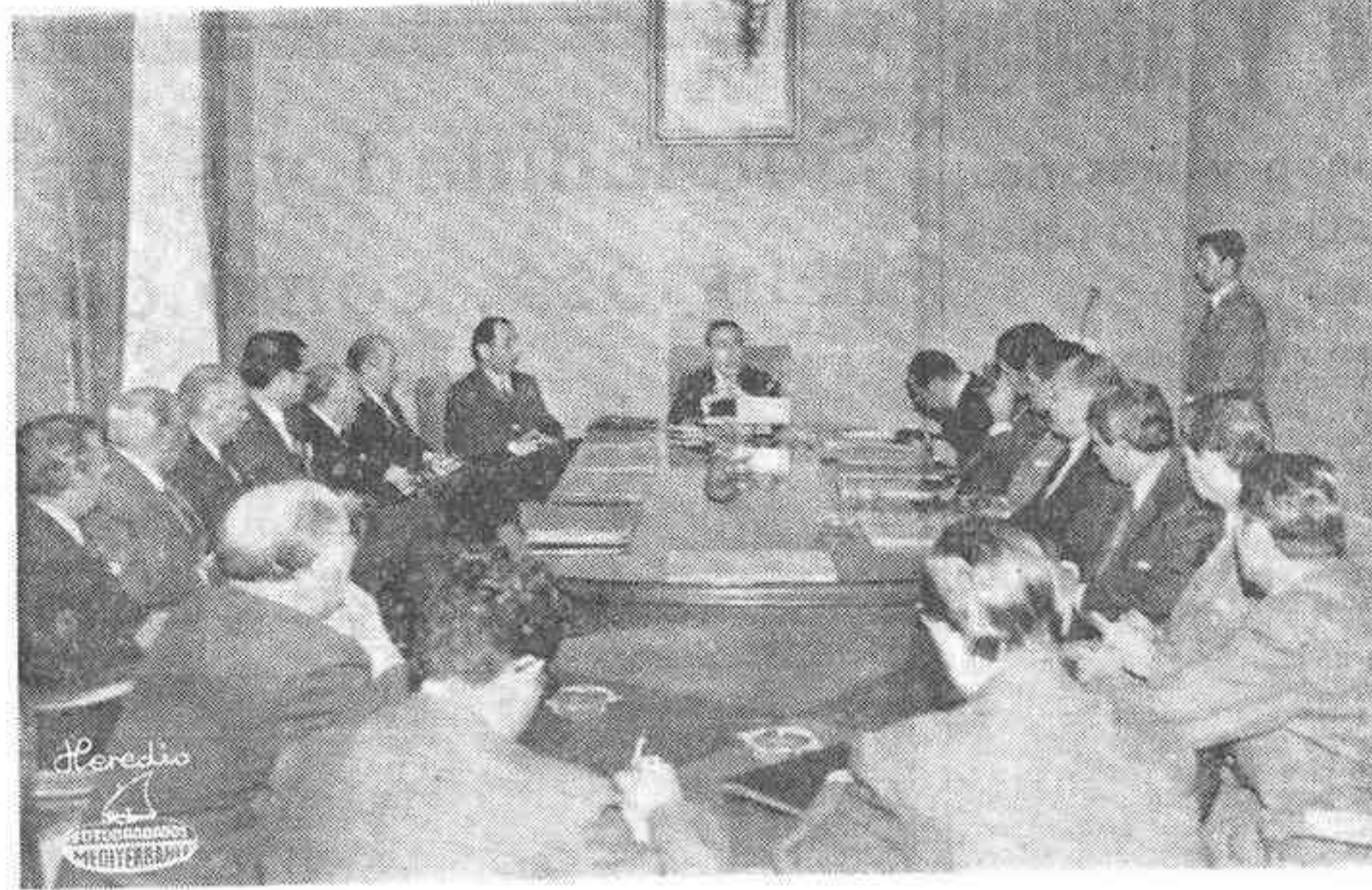
Se aproxima la primera jornada electoral local y con ello las elecciones salen ya más a la calle. Los candidatos a concejales y a Consejeros Locales del Movimiento comienzan a hacerse presentes en los ámbitos de su vida habitual; y las notas de propaganda o de estímulo al elector van siendo ya visibles en distintas partes de la ciudad. Esta, al fin y al cabo, es por sí misma una llamada al ejercicio del voto para lograr que al Consejo Local del Movimiento y al Ayuntamiento accedan los mejores entre estos candidatos que ofrecen su servicio al presentar su nombre y el programa de su futura actividad en caso de resultar elegidos.

Noticias de la Ciudad Noticias de la Ciudad

Importante reunión en el Gobierno Civil para tratar de los problemas de los agrarios

Con amplia y activa participación de numerosas representaciones de los distintos sectores y organismos, se fijaron criterios de actuación

AYER a mediodía, convocada por el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. José Fernández Ramírez, y bajo su presidencia, se celebró en la Sala de Juntas del Gobierno Civil, una importante reunión para tratar de los problemas que afectan a nuestro sector de agrarios. Asistieron a la misma el Delegado Provincial de Agricultura, D. Pedro Boñas; Secretario General del Gobierno Civil, D. Fernando de Val; Delegado Provincial Sindical, D. Deogracias Montoliu; Jefe del Servicio Agronómico, D. José L. Alonso; Presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, D. Benjamin Fabregat; Jefe del Servicio Fitosanitario, D. José J. Ovelar; Presidente de la Sección Económica de la COSA, D. Arturo Fabregat; Subdelegado Regional de Comercio, D. Juan Simón; Vicepresidente del Sindicato Provincial de Frutos y Productos Hortícolas, D. Salvador Boix; Vocal Nacional de Agrarios, D. Joaquín Ballester; Presidente de la UTECO, D. Pascual Ferrer; Presidente de FECAPA, D. Joaquín Tàrraga; Presidente de la Caja Central de Crédito Agrícola, D. José Ferrer; Forns, y Presidente de la Unión Provincial de Cooperativas Citricolas, de la UTECO, D. Francisco Santamaría.



Reunión en el Gobierno Civil para tratar de los problemas de los agrarios.

En el transcurso de la Reunión el Delegado Provincial del Ministerio de Agricultura, informó sobre el presente y las perspectivas del sector citrícola, cuya importancia económica y estratégica por su incidencia en el comercio exterior es fundamental para la Nación, destacando la atención prestada por el Ministerio en su favor, e hizo las siguientes consideraciones:

EXAGERACION SOBRE EXCEDENTES DE COSECHA

Al analizar diversos aspectos de la problemática de los agrarios presenta, se observa que si bien es cierto que en la actualidad hay algunas circunstancias adversas que afectan a los negocios citricolas, también es cierto que el clima psicológico en que se desenvuelven éstos es más pesimista de lo que objetivamente sería justificado esperar. En parte, ello es consecuencia de una errónea y generalizada opinión de que la cosecha pasada fue grandemente excedentaria, y a lo no menos dudosa creencia de que la presente cosecha es todavía mayor que la anterior. En lo que a Castellón se refiere la cosecha prevista para el año actual parece ser sensiblemente igual a la pasada (cerca de quinientas mil Tm.) pero en las demás provincias levantinas la estimación apunta a cifras algo inferiores a las obtenidas en el año anterior. Para comprobar la escasa verosimilitud de las elevadas cifras de excedentes que se suelen evocar como ocurridos en la pasada campaña en todo el territorio nacional, se pueden analizar las cifras parciales aproximadas de los diversos destinos de la producción (Exportación 1.550.000 Tm., Consumo Nacional 650.000 Tm., Industria 150.000 Tm.) y se obtiene así una cifra de aprovechamiento total de 2.350.000 Tm., cifra que es incluso superior a la producción total que se admite se registró. Quizá más que por la excesiva producción total hay que preocuparse por las elevadas ofertas de determinadas variedades, y en determinadas épocas. Estas circunstancias si parece que ocurrieron en la

temporada anterior, en que las naranjas Navel de final de campaña se encontraron con la presión ofensiva de las Sangunas, cuando a su vez Europa se encontraba muy abastecida por otras frutas mediterráneas, lo que dio lugar a la baja de precios al agricultor y al mayorista, sobre todo para las naranjas Sangunas, de las que nuestra provincia todavía tiene una importante producción, y que a juzgar por los indicios que desde bastantes años ha se tienen, sería deseable reducir en favor de otras variedades.

INTERVENCIÓN DEL F. O. R. P. P. A.

Si las circunstancias de la presente temporada lo hacen aconsejable el F. O. R. P. P. A. como órgano encargado de orientar y regular los precios y producciones agrarias, intervendrá para corregir y enmendar la situación. A fin como ha sido divulgado hace pocos días por la prensa nacional, se ha constituido ya un grupo de trabajo en el que nuestra provincia tiene su representación, al que se ha encargado desde este principio de campaña de seguir la evolución de la misma, a fin de poder proponer la intervención en los momentos más oportunos y en la forma más aconsejable para el sector, que encontrará así una ayuda sustancial. La experiencia de la actuación habida al final de la campaña pasada hace presagiar una positiva labor.

ORDENACION DE LA PRODUCCION

Si en el aspecto de la protección de precios y a corto plazo, son las medidas anteriormente indicadas las que el Ministerio de Agricultura se dispone adoptar, conviene resaltar que es en el aspecto productivo en el que a medio y largo plazo confía el Departamento,

ejerce una no menos eficaz acción de apoyo y ordenación del sector. Puede anticiparse que las normas legislativas vigentes, cuyo carácter restrictivo, ya indica que la realización de plantaciones excesivas y desordenadas de agrarios, es un riesgo para el propio sector, serán revisadas y adaptadas a las necesidades actuales de forma que pueda conseguirse que las plantaciones futuras se realicen ordenadamente en cuanto a variedad, superficie y destino de la producción. Se ha puesto en marcha un plan de reorganización de viveros de agrarios para que estos en el futuro, además de asegurar la calidad y variedad de los plantones aseguren también la defensa sanitaria contra la virosis, y en especial contra "la tristeza" que está causando notables perjuicios económicos y que en el futuro no lejano podría ocasionar verdaderos estragos a la citricultura nacional, como ya lo hizo en otras ocasiones.

En el aspecto financiero ha sido habilitado en primera fase un crédito global de 300.000.000 pesetas, que el Banco de Crédito Agrícola puede facilitar a los agricultores que quieran para proceder a la reconversión de plantaciones cuyos patrones no sean resistentes a la virosis. Ello permitirá la paulatina renovación de nuestra arboleda citrícola. Asimismo, se ayudará financieramente al cultivo de variedades, que se consideran poco interesantes por otras de más rentabilidad.

AUXILIOS TECNICOS Y ECONOMICOS A LA PRODUCCION Y COMERCIALIZACION

Las ayudas técnicas y económicas que el Ministerio ha venido dando al agricultor se perfeccionarán y ampliarán. A título de referencia, conviene recordar que el I. N. C. auxilió a la provincia con más de quinientos millones de pesetas, con los que nuestros agricultores transformaron unas 100 mil Has. de secano en regado. Ello supone más de la tercera parte de la superficie actual dedicada a agrarios.

El Servicio de Plagas del Campo de la Sección Agronómica a su vez se propone intensificar su actuación, no sólo en cuanto a auxilio económico, que actualmente importa unos 20.000.000 ptas., sino principalmente en el de asesoramiento para luchar contra las plagas, que tanta preocupación y perjuicio económico causan al agricultor. La instalación de una Estación de Avisos en la provincia será una de las realidades inmediatas que más beneficios podrá reportar. Paralelamente se establecerán más Agencias de Extensión Agraria en la zona citrícola, lo que supondrá un perfeccionamiento en el cometido de asesoría técnica al agricultor, al que además de los consejos sobre abonado y cultivo, se asesorará en materias de gestión de la explotación. La próxima apertura del Centro de Capacitación y Experiencias Agrarias de Villarreal vendrá a perfeccionar la docencia profesional del agricultor.

Es propósito del Ministerio, fomentar y promocionar más aún la mecanización del cultivo de agrarios, especialmente a través de fórmulas asociativas a las cuales la vigente legislación ya presta grandes estímulos. No puede olvidarse que actualmente, la aportación anual del Estado para la provincia supone en lo que a este capi-

AYUDAS A LA INDUSTRIALIZACION Y COMERCIALIZACION

También es competencia del Ministerio de Agricultura, la promoción comercial en origen de los productos agrarios y por ello en favor de la naranja se realizan estudios de normalización y tipificación de frutos, perfeccionándose el control fitosanitario de los mismos. Con ánimo de favorecer la comercialización de los frutos en función de su calidad, se procurará dirigir a la industrialización aquellos frutos que sean más apropiados para la misma, y se promocionará el consumo de zumos y frutos industrializados. También, para favorecer la comercialización en origen, continuará la ayuda del Ministerio de Agricultura a las Industrias Agrarias de Interés preferente, debiendo a este respecto citarse que el número de los Centros Hortofrutícolas ya constituidos en nuestra provincia, ha sido hasta el presente la tercera parte del total nacional, habiendo supuesto la financiación estatal hacia los 19 centros creados, unos doscientos millones de pesetas.

La empresa Nacional, para el futuro cuenta con un nuevo Organismo, recientemente creado, MER COSA, que apoyará la comercialización en origen de los productos agrarios, donde ello sea preciso, y si las circunstancias lo aconsejan también ésta vendrá en ayuda del sector citrícola, sea de forma directa o indirectamente en concierto con la muy dinámica y eficiente organización comercial actual, a cuya reestructuración y perfeccionamiento hay que admitir que ha contribuido muy positivamente el Ministerio de Agricultura con la promoción de las ya citadas Industrias Agrarias de Interés preferente, labor que continuará. También el Ministerio está dispuesto a facilitar ayudas técnicas y económicas a la expansión y mejora de las organizaciones cooperativas en el aspecto comercial, tarea en la que nuestra provincia tiene muchas posibilidades de desarrollar, así como en el aspecto de introducción de nuevas técnicas de industrialización como por ejemplo la de licitación que se implantase con éxito puede asegurar la estabilidad económica de nuestra citricultura.

Al exponer cada uno de los puntos el Delegado Provincial de Agricultura, a petición del Jefe Provincial y Gobernador Civil fueron intervinando cada uno de los asistentes a la reunión para dar el punto de vista de los distintos sectores respecto a los diversos aspectos de la problemática de los agrarios en la actual temporada y hacia el futuro. Ello hizo que se plantearan con amplitud y detalle cada uno de los momentos críticos que hubo que afrontar en la temporada anterior y con la experiencia de ella, las vicisitudes previsibles en la actual, para superarlas dentro de lo posible.

La reunión, que comenzó a mediodía, se prolongó hasta bastante después de las dos y media de la tarde, y fue interesantísima tanto en el aspecto informativo del tema de los agrarios en general como para la conclusión de criterios de los distintos sectores y órganos de nuestra provincia para una mejor y más eficaz actuación conjunta.

EXPOSICION DEL SUBDELEGADO REGIONAL DE COMERCIO

La reunión tuvo una última parte también del mayor interés en la que el Subdelegado Regional de Comercio, D. Juan Simón, con su agil exposición, trazó un resumido interesantísimo cuadro de los problemas y realidades que en el aspecto comercial ha de afrontar nuestra naranja, señalando sobre todo que en relación con los países del Mercado Común hemos de darnos cuenta de que existen unos reglamentos interiores del Mercado que no dependen de España, subrayando a la vez que en la evolución que puede prevverse, con una futura incorporación de Inglaterra al Mercado Común, éste será en el futuro todavía un mercado en proporción más importante para nuestra exportación citrícola, aunque se realicen esfuerzos para abrir otros mercados fuera del ámbito del Mercado Común. Tuvo unas referencias muy interesantes a los problemas y a las posibilidades de la industrialización de nuestros agrarios, destacando como en este aspecto vamos con retraso en la producción y en el consumo, pues en el extranjero se consumen muchísimos más zumos y congelados de naranja y limón que en España, donde es preciso incrementar ese consumo por todos los medios y recursos que sea posible.

Resumió su extensa e interesantísima exposición el Sr. Simón afirmando que no hay razones para sentirse pesimistas, pero que tampoco podemos hacernos demasiadas ilusiones respecto a futuros aumentos del consumo de naranja, porque en todos los países aumenta también el consumo de otras frutas, que inciden en el mercado cada día más, al tiempo que al aumentar la producción citrícola española, aumenta también la de los demás países del área mediterránea y la de todo el mundo.

Catolicidad SANTORAL

SANTOS DE HOY. — Santos Diego de Alcalá, Esteban de Kozika, S. J. cis.; Nicolás I. p.; Arcadio, Pascasio, Probo, Pabillio, niño; Valentin, Salutor, Antonino, Germán, Ennata, vg., mrs.; Eugenio, obs. — MISA DEL DIA. — De Feria.

SANTOS DE MAÑANA. — Santos Josafat, Hipacio, obs.; Scrapión, Veneranda, vg.; Clementino, Teodoro, Filomena, mrs. — MISA DEL DIA. — D. San Josafat. — Memoria. — III cl.

Cultos

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 8:30, 9, 9:30 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SAN PEDRO. — Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 7:05, 8, 9 y 10 de la mañana. Por la tarde, misas a las 6:30 y 7:30.

SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.

SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 7:45, 8:30, 9:15 de la mañana y 7:30 de la tarde.

SAN JUAN BAUTISTA. — Hoy, misa a las 6:30 de la tarde.

SAN VICENTE FERRER. — Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 8 de la tarde.

PARROQUIA DE NTRA. SEÑORA DEL CARMEN. — Hoy, misas a las 7:30 y 8:30 de la mañana y 7:30 de la tarde.

CAPILLA DEL CEMENTERIO. — Hoy, a las 5:30 de la tarde, Rosario y Misa.

SAN AGUSTIN. — Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana y 7:30 de la tarde.

PURISIMA SANGRE. — Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.



DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 12,3 grados a las 3 horas 50 minutos.

Temperatura máxima: 12,4 grados a las 14 horas 5 minutos.

Humedad relativa, 7 y 13 horas: 68 y 57 por ciento, respectivamente.

Insolación eficaz: Nula.

Recorrido del viento en 24 horas: 46 kilómetros.

Dirección dominante del viento: SO.

Precipitación en 24 horas: nada a las 19 horas; Inapreciable.

Presión atmosférica a las 13 horas: 760,8.

Tendencia: Bajando.

Esta mañana se descargará en el Puerto la gran caldera de la central térmica

Pesa 380 toneladas y tiene 27 metros de longitud

Anoche debió llegar a nuestro puerto el buque "Navipesa I", de bandera española y matrícula de Bilbao, de 1.100 toneladas y de 77 metros de eslora, a bordo del cual viene desde Glasgow la gran caldera para la central térmica que Hidroeléctrica Española está montando en el Polígono del Serrallo. La pieza pesa nada menos que 380 toneladas, tiene una longitud de 27 metros y un diámetro de más de tres metros, por lo que el buque es de un tipo especial adecuado a esta clase de transportes.

Dadas las características de la caldera, sus dimensiones y su peso, la descarga y transporte por medios propios que vienen con ella en el buque, constituirá una compleja operación hoy en nuestro puerto, que ha despertado el natural interés en los medios relacionados con esta gran instalación que Hidroeléctrica Española lleva adelante en el Polígono del Serrallo.

Sesión clínica conjunta en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social

Organizada por el Servicio de Tocoginecología y Anatomía Patológica, se celebrará hoy viernes a las seis de la tarde en el Salón de Actos de la Residencia de la Seguridad Social, una sesión clínica conjunta sobre el tema «Quistes ferromédicos de ovarios, que es tema a cargo de los Dres. J. C. Plañer, médico adjunto del Servicio de Tocoginecología y el Dr. M. Royo, Jefe del Servicio de Anatomía Patológica.

Quedan especialmente invitados todos los facultativos a quienes interese el tema.

La conferencia será ilustrada con proyecciones.

Servicios prestados por la Cruz Roja

Destacamento de Castellón. — Se han efectuado 10 servicios.

Destacamento de Villarreal. — Se han efectuado 2 servicios.

SERVICIO DE POLICLINICA

En el día de hoy, 13 de noviembre, están de servicio los siguientes doctores:

Tocoginecólogo: Dr. Pradells, de 11 a 1 mañana.

Aparato digestivo: Dr. Gómez Zaragoza, de 6 a 7:30 tarde.

Cirujía: Dr. Batalla, de 7:30 a 9 tarde.

MARCOS - MOLDURAS

CUADROS, ESPEJOS, HERRAJES en ARTESANIA GONZALEZ. Frente Cine Sinfonía.

DESVIO DE TRAFICO

Advierte la Jefatura Provincial de Carreteras que con motivo de la ejecución de trabajos de apuntalamiento de una obra de fábrica sita en el Km. 7 de la Carretera CS-703 de Almazora al Grao de Castellón, quedará cerrada al tráfico en ambos sentidos de circulación entre las 9 y 14 horas de hoy viernes día 13 de los corrientes; itinerario que será sustituido por el de Almazora-Castellón-Grao de Castellón.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias: LEGIDO, P. de la Paz, 11. MARTIN, Avda. Lidón, 12. SANJUAN, Avda. Valencia, 92. Grupo Cardona Vives.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

PAPEL PLASTICO SUPERLAVABLE PARA REVESTIMIENTO DE PAREDES colowall®

III ANIVERSARIO

Rogad a Dios en caridad por el alma de

D.ª Adela Giménez Hermosilla Vaquer

Viuda de D. Joaquín Armengot Gimeno

Que falleció el 14 de Noviembre de 1967

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Su apenado hermano, D. Alejandro; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan a la misa que por el eterno descanso de su alma tendrá lugar mañana día 14, a las ONCE de la mañana en la Concatedral de Santa María, por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Castellón, 18 de noviembre de 1970.

(No se invita particularmente).

Tenemos su **DKW**

Usado, totalmente repasado de plancha, mecánica y pintura.

PRECIOS ECONOMICOS FACILIDADES PAGO

Huerto Soqueros 8-Tel. 216879 y 216490

CASTELLON

PROGRAMA DE EMISORAS LAS CASTELLONENSES

LA VOZ DE CASTELLON

MATINAL.— 8 Sintonía y apertura; 8:01 Buenos días; amigos. Con los espacios: El tiempo, santoral, agenda, noticiario deportivo, y ayer en Castellón; 8:30 Con Vds. Paul Anka; 8:45 Cita en la mañana; 9 Diario femenino; 9:05 Rueda de conjuntos; 9:30 Usted programa; 11:05 Desfile de intérpretes; 11:55 Así canta España. MEDIODÍA.— 12 El Angelus; 12:02 Musical Castilla; 13 Importantes Cymar; 13:15 Sabor español; 13:20 El directo de las 13:30. Un programa de gran actualidad producido por la Cadena Ibérica. SOBREMESA.— 14 Epicentro: La voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes e informaciones; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15 Cartelera de espectáculos y farmacia de guardia; 15:05 Operación abuelo; 15:20 Ritmos, canciones y melodías; 16:30 Usted programa. En su segunda edición. TARDE.— 1730 El miedo que nos une, novela de Concha Linares Becerra. Cap. 11; 18 A vueltas con los discos; 18:30 La culpa fue de María Antonia, novela de Valentina del Varco. Cap. 18; 19 Sala de Conciertos. El amor bruj, de Manuel de Falla. Interpreta la Orquesta Sinfónica de Viena, dirigida por E. Van Remortel. Con cuya audición damos comienzo a nuestras emisiones conjuntas de onda media y frecuencia modulada; 19:30 Santo Rosario. Dirigido por el Excelentísimo y Rvmo. Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe Castellón Dr. D. José Font y Gol; 19:50 Iglesia año 2000. NOCHE.— 2010 La otra música; 2030 España social; 21 Edición de noche; 2110 Copias; 2130 Penalty. Audición deportiva; 2145 Discoteca 70; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22:30 A esta hora: su música favorita; 23 Sala de Conciertos. Sinfonía núm. 8 "Patética", en el menor, Op. 74, de Tchaikovsky. Interpreta la Orquesta del Gran Teatro de Moscú, dirigida por Melick Pachalyev; 23:50 Última edición. Servicio informativo provincial; 24 Despedida y cierre de emisión.

RADIO CASTELLON

745 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 747 Despierte con música; 8 Matinal Cadena Ser; Buenos días, Señor; Informaciones y reportajes; Vida deportiva; El tiempo; En forma; 9 Para mayores sin reparos, guión de Mariano de la Banda; 9:30 Si usted no lo sabe; 9:40 Páco Ruiz, detective privado; 10 Música mientras trabaja; 11 Salud musical; 11:55 Voces famosas; 12 Cuchi Cuchi y yo; 12:30 Mediodía Cadena Ser; 13 La hora del oyeite; 13:50 El festival 70, animado por Vicente Escura; 14 Actualidad 14 horas; 14:35 Ecos de Sociedad; 14:30 Conexión con Radio Nacional de España; 14:40 Lectura de programas; 14:45 La hoja del Almanaque; 15 Canta para Vd.; 15:55 La canción de la semana; 16:00 Más allá de las estrellas, guión de Antonio Losada. Cap. 185; 16:30 Lydia, novela de José Mallorquí Cap. 90; 17 Los Miserables, novela de Víctor Hugo, adaptación de Basilio Gassent y Eduardo Vázquez. Cap. 160; 17:30 Idolos: Esa es Ella Castro; 17:55 Los hijos lo merecen; 18 Amencidades; 18:30 Un paso en falso, novela de María Luisa Filillas de Becker, en adaptación de Rafael Baron. Cap. 24; 19 La palma negra, novela

INFORMACION DE PROVINCIA

ONDA. — Jubilación de la maestra, doña María Olmos Alabart



Con un acto íntimo y sencillo, ha tenido lugar la despedida y homenaje ofrecido por sus compañeros a la Maestra doña María Olmos Alabart, en el Grupo Escolar "Baltasar Rull Villar" de esta Villa de Onda. Después de 40 años de servicios ininterrumpidos, de ellos 35 años ejerciendo en Onda, le ha llegado la jubilación a doña María, como familiarmente le llamábamos cuantos hemos tenido la dicha de convivir con ella. Más de dos mil alumnas han pasado por su Escuela, en este largo ejercicio de su carrera profesional a la que se entregó sin desmayos desde el primer día, ya lejano en que tomó posesión de su Escuela en la localidad de Herbes, en nuestra provincia. Ella que en su quehacer profesional ha sido siempre cumplidora exacta de su deber, ha ido inculcando en sus alumnas todas las virtudes y conocimientos que debían adornar a la mujer. Aquellas niñas de antaño, hoy madres de familia, han llevado a sus propias

BURRIANA El nuevo matadero

Se encuentran en estado muy avanzado las obras que albergarán el nuevo matadero municipal, situado en las afueras de la población. Terminadas las estructuras queda ahora por realizar el acabado interior y, posteriormente, el montaje de las instalaciones. Las características de esta construcción, con un presupuesto superior a los seis millones de pesetas, la harán capaz para el abastecimiento de carnes a una población estimada en cincuenta mil habitantes, teniendo cabida en la misma todos los servicios específicos de su función. Creemos llegado el momento, cuando todavía faltan cuatro o cinco meses para la puesta en marcha del nuevo e importante complejo, de llamar la atención de nuestras autoridades y también de la opinión pública local sobre la utilización del solar que resultará al desahuciar el viejo Matadero. Antes de que a nadie, con corta visión planeadora, se le ocurra buscarle una finalidad más o menos "económica", conviene se tuviera en cuenta de una vez y definitivamente, con ánimo dispuesto, la necesidad ineludible, urgente y acuciante de dotar a nuestra ciudad de una Casa de la Cultura, o siguiendo el ejemplo de nuestra querida vecina y en tantos aspectos adelantada Villarreal, de una Biblioteca Pública Municipal que hiciera las funciones de aquella, dependiendo solamente del Ayuntamiento. El solar del viejo Matadero debe servir para ofrecer a los jóvenes burrianeses una completa edificación que de cobijo a todas sus ansias culturales, artísticas, formativas o de simple recreo, colectivamente y sin esa odiosa discriminación social que nos envuelve y cuya culminación se advierte en este centro juvenil nomato que se está gestando. Pensamos que la juventud -Burriana- necesita una Casa de la Cultura donde encuentre lugar holgado la actual e insuficiente Biblioteca, el Museo, salas de audición, conferencias y proyecciones, teatro, exposiciones, masa coral y cuanta manifestación cultural se suscite y deba de todos los burrianeses con conciencia del problema es crear y hacer llegar esta aspiración a niveles rectores.

SIGUEN LAS ELECCIONES

Nos comunica la Secretaría de la Junta Electoral la presentación de los siguientes candidatos para cubrir el Tercer Síndico de Concejales de nuestra Corporación municipal, son los siguientes señores: Don Francisco Almela Mingarro, D. Mariano Requena Tejedo, don Juan Martínez Ripollés y D. José Ramón Boix Monreal. De estos cuatro candidatos serán elegidos dos el próximo día 24, en una votación que se celebrará a las diez de la mañana en el Juzgado. Al mismo tiempo podemos anunciar las candidaturas presentadas por parte de las entidades sindicales para cubrir tres puestos en el Consejo Local del Movimiento: D. Bautista Ballester Boix, don Vicente Mingarro Bono, D. Vicente Llácer Guercía y D. Mariano Requena Tejedo.—E. SAFPONT.

Funeral

La Unión Territorial de Cooperativas del Campo (UTECO) ha ofrecido un funeral por el alma del que fue Secretario Gerente de la Caja Rural, D. Ramón José García Tejedo, recientemente fallecido.

EMBARCADERO DEPORTIVO

Se ha instalado en el rincón interior de la dársena de nuestro puerto, recayente al muelle de Poniente, un embarcadero de madera donde pueden amarrarse, por ahora, hasta 19 embarcaciones deportivas. La obra, de carácter particular, ha sido posible por las facilidades encontradas por parte del Ingeniero Jefe del Puerto y es susceptible de ampliación por iramos. Todo el material ha sido facilitado generosamente por don Vicente Aguilar. Es esta la primera oportunidad aprovechada, fracasados hasta ahora los afanes de construir el Club Náutico, de hacer realidad la faceta deportiva de nuestro puerto.

VIGILANCIA ANTI-BASURAS

La sesión del Ayuntamiento del pasado día tres acordó perseverar en la vigilancia para evitar que se viertan residuos y basura en el cauce del río Ana. Como es sabido la estabilización de excrementos alimenticios de tipo orgánico a la intemperie trae consigo resultados nada óptimos para la higiene de las poblaciones. Pues bien; debido a diversas causas (olvido personal, irregularización en el paso de la recogida diaria por determinados sectores, comodidad por dar en horas en las que no se está regularmente en casa y la falta de coincidencia asidua) hace que se tome como norma arrojar más o menos ocasionalmente restos orgánicos en el cauce del río, dentro del casco urbano. Esto trae consigo gran cantidad de molestias de todo efecto olor, moscas, pésima impresión de la ciudad, han hecho que la presente medida se acentúe intentando evitar este tipo de actos siempre perniciosos. Normalmente, según informe de la policía municipal, que está actualmente tratando de estudiar la situación, las horas clave para arrojar desperdicios suelen ser bien poco tiempo después de que haya anochecido, bien al amanecer cuando impera todavía el duende de la calma por las calles vacías. Pero antes de condenar la falta acusada de moral ciudadana de estos actos sería harto interesante realizar un auténtico estudio de las motivaciones y tratar de remediar desde sus raíces la exacta motivación del problema.

Normalmente, según informe de la policía municipal...

Normalmente, según informe de la policía municipal, que está actualmente tratando de estudiar la situación, las horas clave para arrojar desperdicios suelen ser bien poco tiempo después de que haya anochecido, bien al amanecer cuando impera todavía el duende de la calma por las calles vacías. Pero antes de condenar la falta acusada de moral ciudadana de estos actos sería harto interesante realizar un auténtico estudio de las motivaciones y tratar de remediar desde sus raíces la exacta motivación del problema. PALOMERO ALMELA, JM.

Notas de Sociedad

Enlace Beltrán-Agost

En la iglesia de la Santísima Trinidad contrajeron matrimonio el distinguido joven lucense Manuel Beltrán Aparici y la encantadora señorita Fina Agust Llorens. El novio entró en el templo dando el brazo a la tía de la novia y madrina Conchita Soriano Llorens, y la novia —que vestía preciosas galas nupciales— al hermano del novio y padrino José Beltrán Aparici. Ofició la misa y bendijo la unión el Rvdo. Sr. Cura Párrco D. Juan Pallarés. Al final de la ceremonia religiosa se cantó la Salve Popular a la Virgen de Lillo. Luego en la sacristía del templo se formalizó el acto que firmaron como testigos D. Joaquín Lahoz Beltrán y nuestro compañero Gonzalo Puerto Mezquita. Más tarde los novios emprendieron viaje durante el cual recorrerán las principales capitales españolas, Costa Azul e Italia. Reciban nuestra más cordial enhorabuena los recién casados a los que les deseamos una eterna luna de miel. Felicitación que hacemos extensiva a sus respectivas familias. —En Burgos, ha dado a luz un precioso niño, primer fruto de su matrimonio doña Maryluz Vejar, esposa de nuestro estimado amigo José María Benloch, Abogado y Corredor de Comercio en la citada capital. Tanto la madre como el recién nacido se encuentran en perfecto estado de salud. Reciban los venturosos padres nuestra cordial felicitación por el nacimiento de su primogénito, al que deseamos toda suerte de venturas, felicitación que hacemos extensiva a los abuelos de la criatura, especialmente a nuestros estimados amigos los Sres de Benloch (D. Joaquín).

NOTAS DEPORTIVAS

Se ha extendido el rumor y se nos ha confirmado la posibilidad de que en el Campo de Deportes "San Fernando" sea construida una piscina por la Delegación Nacional de Juventudes. Esta instalación deportiva, de tamaño reglamentario para competiciones tendrá una longitud útil de 33,33 metros y una anchura de 16 metros. De llevarse a cabo, se acabaría la gran excusa que su falta representa para la práctica de tan completo deporte. Esperemos que las gestiones se lleven a cabo feliz-

Cartelera de Espectáculos. REX. Hoy no hay función. Mañana 7:30 tarde y 10:30 noche, GUERRA A LA ITALIANA, en Technicolor, con Buster Keaton y Martha Hyer. Tolerada menores. GOYA. Continúa 6:30 tarde. SIETE ESPÍAS EN LA TRAMPA. Technicolor y EL FALSIPLICADOR DE ARGENTEUIL. Cine mascope y Technicolor. Mayores 18 años. CINE SINDICAL. Sábado 7:30 y 10:30, SERAFINO. A. mayores 18 años. CINE SAN PABLO. 6:45 tarde, LA GRAN JUERGA y EL TESORO DE TARZAN. A. menores. CINE CONDAL (Villarreal). — Sábado, 9:30 noche, LAS NOVIAS DE PU-MANCHU y EL DORADO. A. mayores 18 años. SABAJOYA. — 7:30 y 10:30, BESAME TONITO, en Panavision. Kim Novak y Dean Martin. Mayores 18 años. AVENIDA. — 7:30 y 10:30, SECRETARIA PARA UN LADRON. Technicolor. Mayores 14 años. RIALTO. — Continúa 7:15 tarde, LOS TRES MOSQUETEROS, por Mario Moreno Cantinflas. Tolerado menores. BEX. — Hoy no hay función. Mañana 7:30 tarde y 10:30 noche, GUERRA A LA ITALIANA, en Technicolor, con Buster Keaton y Martha Hyer. Tolerada menores. GOYA. Continúa 6:30 tarde. SIETE ESPÍAS EN LA TRAMPA. Technicolor y EL FALSIPLICADOR DE ARGENTEUIL. Cine mascope y Technicolor. Mayores 18 años. CINE SINDICAL. Sábado 7:30 y 10:30, SERAFINO. A. mayores 18 años. CINE SAN PABLO. 6:45 tarde, LA GRAN JUERGA y EL TESORO DE TARZAN. A. menores. CINE CONDAL (Villarreal). — Sábado, 9:30 noche, LAS NOVIAS DE PU-MANCHU y EL DORADO. A. mayores 18 años.

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales. Tel. 22 38 02 y 22 28 90. Sin recargo. DAMA Publicidad. Castellón.

VIARIOS

- (729) DETECTIVES CIP-Diplomados. Autorización Gubernativa 2. Investigaciones. Reserva absoluta. Apartado 239 - Castellón. (1773) MUY FACIL le resulta distribuir la alta calidad de los productos AVON garantizados. Buenas ganancias horas libres señoras y señoras activas. Infórmese maravillosa oportunidad esta época llamando al teléfono 21 26 75 de Castellón o escribiendo al apartado 14870 de Madrid. (1828) CABELLOS maltratados, caídas, caspa, seborrea. CUTIS, Impiezas, curas de acné. POSIZIOS, apliques a medida caballero. Consulte nos cualquier problema de pilar. Peluquería A. ABELLA, Huerto Seguros. 5 Tel: 21 33 85. (1964) TRADUCIMOS: Francés, alemán, inglés y viceversa. Diríjase a: Ramón y Cajal 22, piso 9.ª puerta 17, de 10 a 14 horas. VENTAS (11) ESTANTERIAS METALICAS desmontables mer. Más económicas que de madera, con todas las ventajas de ser metálicas, entrega inmediata. Muebles para oficinas y escuelas PALLARDO Plaza Alcázar de Toledo 15. Teléfono 22-28-95. CASTELLÓN.

ANUNCIOS ECONOMICOS

- (13) MUEBLES METALICOS para oficinas e industrias, mesas dibujo y despacho, armarios ficheros LLANSOLA, Ronda Mijares 48. (14) ESTANTERIAS METALICAS COINTRA-DEXION varios modelos. Trabajos al día. Presupuestos gratis. LLANSOLA, R. Mijares 48. Castellón. (1369) ESTANTERIAS METALICAS ERMES, solucionarán mas prácticas y económicamente su problema de espacio. LODOPIGIANA Trinidad 35. Teléfono 22-31-82. Castellón. (1856) MINAS, canteras e industrias derivadas. Repuestos de choque para molinos de martillos, con aleaciones extraduras de acero manganeso, grandes stocks de existencias, nuevos precios sin competencia. Garantizados por Industrias Seguí, Lepanto, 25. Valencia-8. (1957) VENDO 6 camiones Diesel 10-14 H.P. Económicos. Razón: Alcalde Barrera, 53. Castellón. (1970) VENDO 6 hanegadas tierra primera calidad, con riegos. Razón: teléfono 22-33-90. (1982) VENDO O ALQUILO un Avenida Alcora un local de 300 m. y otros de 120 juntos o por separado. Tienen muchas aplicaciones. PISOS en venta en la misma finca llaves en mano. Tel. 212013. (1983) VENDO MOSTRADOR, cafetera, molinete y condensador a bajo precio. R. Costa y Borrás, 33, Vinaroz, Tel. 155. (1985) VENDO SOLARES zona Avd. Alcora, Tel. 960-272833, de 4 a 7 tarde. (1981) SE ALQUILA PISO, NAVARRA, 39, PORTERO. (1984) ALQUILO BAJO para despacho en calle Caballeros, Razón: Caballeros, 29. COLOCACIONES (1924) IMPORTANTE EMPRESA precisa señoritas decididas para reparar publicidad. Razón: Publicidad DAMA, Gral. Aranda, 6. (1961) SE NECESITA personal en fabrica de envases Ferno S.A., camino Becú s.n. Villarreal. (1973) JOVEN ESTUDIANTE ofrece para oficina o dependencia Comercio, finalidad: costearse los estudios. Razón: Ref. 898 DAMA Publicidad. (1974) PRECISO CHICA SERVICIO. Todo usar. Mayor, 25 años. Razón: Sra. de García, Fernando Católico, 1. (1979) HACE falta chica de 16 a 17 años para mostrador y caja de bollería. Razón: Cervantes, 29. (1987) IMPORTANTE EMPRESA de ámbito nacional necesita Secretaria Administrativa con experiencia. Prestarse tardes en DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6. (1988) SE PRECISAN Auxiliar Administrativo con carnet de 2.ª y Oficiales de 3.ª Planchistas con nociones de soldadura autógena-eléctrica. Interesados llamar al Tfn. 212579 (Absténganse curules).

- (1397) AUTO-FINANCIERA COMPRA VENTA coches todas marcas. Facilidades. Máxima garantía. Onda. 45. Teléfono. 970. Villarreal. (1533) VENTA DE COCHES, procedentes de cambios, matrículas GS-, marcas SEAT y otras. Facilidades de pago. Exposición y venta DOCTOR CLARA, 17. (1671) MERCADO LEVANTINO DEL AUTOMOVIL. Todas las marcas de coches de Turismo, revisados. Precios justos. Facilidades pago. Segorbe, 10. Tel. 21 32 80. (1845) COCHES alquiler sin conductor. Auto escuela con autopista propia enseñanza RECORD, Benasal 3 Castellón, Burriana-Moncofar. (1865) TALLERES ESCUDER. Más nuevas oportunidades en automóviles de ocasión: R-8 con muchos extras; MINI 1275 seminuevos; 4-L4 velocidades Super; 4-F 4 plazas extenso surtido en Furgonetas y Berlitas CITROEN; SIMCA G. L. 1500, 600-D, 850; 1400-C aptos para motor gas-oil (revisados) A PRECIOS JUSTOS y con facilidades. Exposición PLAZA PADRE JOFRE, 18 Teléfono 21 44 17. Castellón. (1905) AUTOMOVILES CASTELLON. Máximas facilidades. Visitenos y se convencerá. Ronda Magdalena, 21. Teléfono 21 35 72. (1935) AUTOMOVILES SPORT. Más de cien coches a su disposición. Zaragoza, 10-12. (1936) TENEMOS su coche. AUTOMOVILES SPORT. Elija entre 100 modelos. Garantizados. AUTOMOVILES SPORT. Zaragoza, 10-12. Castellón. (1937) OPORTUNIDAD. Su coche en AUTOMOVILES SPORT. Máximas facilidades. Zaragoza, 10-12. Teléfono 213393. (1967) PARTICULAR VENDE R-8 TS. Razón: Ramón Lull, 38 (Garage), o Tel. 224576 (1975) OCASION, se vende Pegaso Europa, buen estado, LUCAN, Unión, 11. COMPRAS (1978) DE OCASION compro carrretilla de mano, 2 y 4 ruedas goma. Teléfono 21 26 30. HUESPEDES (1944) PISO particular desea huéspedes pensión completa o sólo dormir. Razón: Avda. Casalduch, 44. Tel. 22 24 18. (1986) CASA PARTICULAR ofrece a dos caballeros o señoras, habitación confortables o pensión completa económica. Avda. Capuchinos, 27. 2.ª-1.ª. ACADEMIAS (1768) ESTELA. Aire acondicionado. INGLÉS, FRANCÉS. Los mejores Profesores. Los mejores métodos. Grupos reducidos. Plenas limitaciones. Clase alterna o diaria para ESCUELA OFICIAL. Enmedio, 24. (1790) ALMI. Preparación Perito Taquí-Mecanógrafo con TAQUIGRAFIA MODERNA. Aprendizaje rápido. Traducción facilísima. Admisión en todas las Oposiciones. TRINIDAD, 5. PERDIDAS (1980) PERDIDA COLLAR PERLAS de Maestro Vives, 2.ª Paseo Ribalta. Se gratificará su devolución en Maestro Vives, 2.

**No le des
la espalda
a tu ciudad.**

¡Vota!

17 de Noviembre, Martes,

ELECCIONES MUNICIPALES

Reunión de la Junta Directiva de la Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social

Tuvo lugar en el Salón de Juntas del I.N.P., una reunión extraordinaria de la Junta Directiva de la Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social en nuestra provincia. Presidió el Ilustrísimo Sr. Delegado Provincial de Trabajo, D. Luis Burguera García, Vicepresidente de Honor de la Hermandad. Con él, en mesa redonda de inculcación social, D. Manuel Aldeanueva Martínez, Director Provincial del I.N.P.; D. Juan del Olmo Martínez, Jefe Provincial de los Servicios Sanitarios de la Seguridad Social; D. Félix Ruiz Fernández, Director de la Residencia Sanitaria "Ntra. Sra. del Sgdo. Corazón"; D. Juan Roig Casanova, Presidente de la Hermandad, y los Srs. Vocales de Junta, Dr. D. Domingo Martín, D. Francisco Marco, D. Emilio González, D. José M. Arquimbau, D. Manuel Cerdá, D. Joaquín García y las Sras. Carmen Albiol y Rosario Gómez, actuando de Secretario D. Enrique Casado.

La reunión, ciertamente interesante, siempre bajo el prisma social de la Donación de Sangre, se prolongó durante dos apasionantes horas. Se informó para conocimiento general, y para general satisfacción, que las necesidades hematológicas de la Seguridad Social en nuestra Provincia, se encuentran cubiertas, si bien se esperan unas mayores necesidades, toda vez que la Residencia Sanitaria ha duplicado casi su capacidad en camas. Con ello, mención especial para Castellón; para sus mujeres y hombres de toda condición social, donantes generosos del líquido que es vida para tantos seres que sufren. Es pues el pueblo de Castellón y su provincia, el protagonista de tan humanitaria labor. En razón de tal, se acordó destacar en un acto de relieve, a un donante espléndido y generoso por demás, cuenta en su haber con "doce donaciones", todo un récord provincial. En su momento informaremos de tal circunstancia, ya que la Hermandad se honra con hombres así.

El Presidente Sr. Roig Casanova, dio cuenta a la Junta, de las "Jornadas de Estudio e Información", habidas en Madrid los pasados días 26, 27 y 28 de octubre último. Fueron 18 las Hermandades constituidas que asistieron, amén de otras en periodo de constitución. Los temas, en apretadas jornadas de trabajo, fueron esencialmente de toma de contacto y conocimiento. Curioso es en extremo constatar las peculiaridades de cada Hermandad, su particular estilo según regiones. Las llamadas a la conciencia social, son distintas por cada Hermandad. Un denominador común de entrega es cierto y en general, en toda la varia y amplia geografía española. En España, qué duda cabe que es un estilo, damos nuestra sangre más con el corazón que con la mente. Desde luego "España es diferente". Esta verdad incontrovertible, hace, que los métodos que son buenos, que dan excelentes resultados de Pirineos para arriba (hablamos de la problemática de la donación de Sangre), sean completamente negativos entre nosotros.

Continuó el Sr. Roig Casanova informando, de la satisfacción que ha producido entre las Hermandades todas, la creación del solicitado Organismo superior, comisión de alto nivel, que programará y dirigirá con unidad de criterios, a todas las Hermandades. Así con el nombre de "Comisión técnica de hematología hemoterapia de la Seguridad Social", y bajo la Presidencia del Excmo. Sr. Delegado General del I.N.P., Dr. Martínez Estrada, ha comenzado su función dirigente el tan solicitado Organismo, enmarcado dentro del Ministerio de Trabajo, Dirección General de Seguridad Social. Al margen de la Presidencia citada, y de otras muy vinculadas personalidades, esta Comisión estará formada, por cuatro vocales, Presidentes de Hermandades. Los de Barcelona, Zaragoza, Sevilla y Castellón, son estos Presidentes distinguidos. Sin duda alguna, la gestión y trayectoria feliz de la Hermandad castellonense con directrices que comparten el Delegado Provincial de Trabajo, el Director Provincial del I.N.P., y el Presidente de la Hermandad, han sido hechos positivos que han abonado el honor de nuestra presencia en la Comisión Nacional.

Cerrando esta nota informativa, diremos que la reunión resultó interesantísima por demás, y que en ella se programaron líneas de acción futura a todas luces esperanzadoramente eficaces.

Con gran solemnidad se inauguraron los nuevos locales del Montepío de Chóferes

PARA el veterano Montepío de Chóferes de Castellón ha constituido una señalada e inolvidable efemerides la inauguración de sus nuevos locales, celebrada con gran solemnidad. En la calle Navarra número 19 cuenta con tres plantas de un magnífico edificio en donde, además de los bajos, tiene la gran Sala de Juntas en el entresuelo y las oficinas en el primer piso.

Al acto de la bendición por el Rvd. don Luis Bellés y a todos los actos se asociaron 102 Delegados de toda España y las autoridades de los locales representados por don Silvestre Miranda Pans que ostentaba la representación del Gobernador Civil y del Delegado Provincial de Sindicatos; Delegado Provincial de Trabajo, don Luis Burguera; Jefe de Tráfico, don Juan Bta. Pons; Inspector Jefe de Trabajo, don Manuel Cerdá; Diputado Provincial don Manuel Albiol, que ostentaba la representación del Presidente de la Diputación; Teniente Alcalde don José María Pachés que representaba al Alcalde de la Ciudad; y el Presidente y Secretario del Sindicato Provincial de Transportes, don Manuel Llopis y don Pedro Cañada Alcón.

El Presidente de la Entidad, don José Aguilera, pronunció unas palabras para ofrecer la casa a los invitados y al propio tiempo esbozar brevemente el brillante historial de este Montepío, en el que unos hombres esforzados fueron pioneros de la Previsión Social, terminando con unas palabras de gratitud a cuantos han aportado su esfuerzo al desarrollo de la Entidad y a los que con su presencia realizaban un acto tan importante. don Mariano Padró Presidente de los Montepíos de España, felicitó al de Castellón por sus instalaciones y labor que desarrolla, destacando su permanente e íntima conexión con la Asociación Intercomunal de Mutualidades de Conductores de Automóviles de España. El delegado de Trabajo don Luis Burguera exaltó la función del mutualismo y destacó la visión que tuvieron los creadores de los Montepíos de Chóferes. Finalmente el Rvd. don Luis Bellés manifestó que la misión de esta Mutualidad encajaba perfectamente en las misiones predilectas de la Iglesia.

Seguidamente en la planta baja del edificio recién bendecido e inaugurado se sirvió un vino de honor a los asociados.

Más tarde la Diputación Provincial sirvió en uno de sus salones un espléndido vino de honor a los Delegados de los Montepíos de España.

Finalmente hicieron uso de la palabra el Teniente Alcalde don José María Pachés y el Diputado Provincial don Manuel Albiol de admiración y felicitación a los organizadores y a la misión que desarrollaron. Cerró el acto don Silvestre Miranda, Secretario Provincial de Sindicatos, quien tras exaltar la ausencia del Gobernador Civil y del Delegado Provincial de Sindicatos, retenidos por otras obligaciones de sus cargos, tuvo palabras de alabanza para los dirigentes del Montepío de Chóferes a quienes alentó para proseguir tan larga y rectilínea ejecutoria.

Inspección Provincial de Enseñanza Primaria

CLASES PARA LA OBTENCION DEL CERTIFICADO DE ESTUDIOS PRIMARIOS

Están funcionando clases que imparten la preparación a nivel de Certificado de Estudios Primarios.

Cualquier trabajador al establecer contrato de trabajo o de aprendizaje necesita este documento, sin cuyo requisito no puede legalmente formalizar el contrato laboral.

Por la mayor adaptación que pueda suponer el adquirir unos conocimientos generales y unas habilidades prácticas, hacia una mejor preparación del trabajador y su aplicación al mundo del trabajo cada vez más científico, más tecnificado y que exige si no una mayor capacidad intelectual al menor así una mejor formación instrumental, es conveniente su asistencia a los centros de Formación Básica de Adultos. Los horarios están adaptados para no crear problemas a productores ni a empresas, ya que se establecen turnos a conveniencia de los mismos y con una enseñanza práctica y especializada en la formación de adultos, adaptada a sus conocimientos y a su provecho futuro en la vida.

Los citados centros funcionan ya en algunas empresas de nuestra provincia que se han ofrecido a colaborar con la Delegación de Trabajo y la Inspección de Enseñanza Primaria. Si no posee el certificado de Estudios Primarios puede matricularse para obtenerlo siguiendo los cursillos que se dan en los siguientes centros.

En Castellón.—Escuelas Prefabricadas (junto a Plaza Padrell); Colegio de las M. Carmelitas (Avenida Casaldich); En Villarreal.—Grupo Escolar "Concepción Arenal"; Escuela Mixta "Obispo D. José Pont y Gel"; calle Santa Sofía; Fundación Flores.

En Ondá.—Grupo Escolar Cervantes.

En Vall de Uxó.—Grupo Escolar "Cervantes"; Escuela del Barrio de Toledo; Colonia Segarra; Academia "Walls".

En Vinaros.—Colegio Nacional "Grupo San Sebastián".

SUCESOS: SUCESOS

Herido grave en choque de ciclomotor y furgoneta en el casco urbano de Almenara

Detenidos, acusados de desguazar un camión

En el casco urbano de Almenara, chocaron la furgoneta matrícula B-339.020 conducida por Antonio Fayo Montesinos y el ciclomotor que conducía Antonio Quevel Martínez, de 33 años natural de Moratalla (Murcia) y vecino de Almenara.

A causa del choque, resultó lesionado el conductor del ciclomotor, siendo trasladado a la Residencia de la Seguridad Social, y asistido por el médico de urgencia que le apreció lesiones de carácter grave. Quedó internado en el centro.

Con las diligencias del caso fueron puestos a disposición de la Autoridad Judicial.

ACUSADOS DE DESGUAZAR UN CAMION EN ALCORA

Parace que se ha puesto de moda el desguace de vehículos en la vía pública. Dábamnos cuenta ayer de la detención de un hombre que estaba dedicándose a desmontar las ruedas de un camión en Torrellanca. Y hoy, hemos de dar cuenta de que otro tanto ocurría en Alcora, también en un camión, aparado en una calle de la citada población. Ayer, fueron las ruedas, y hoy, eran partes importantes del motor. Cuando los que se suponen autores del hecho estaban entregados a la labor de desguace, fueron sorprendidos por un vecino, y a la vista del mismo, emprendieron veloz huida, abandonando parte del motor en el suelo. En su huida dejaron abandonada la dinamo

Cualquier información sobre el particular que pueda llevar a la aclaración sobre la propiedad del referido aparato, debe hacerse al Cuartel de la Guardia Civil, en la calle Felix Brea de nuestra ciudad. Servicio de Información.

A DISPOSICION DE LA AUDIENCIA POR OMISION DEL DEBER DE SOCORRO

Fuerzas de la Guardia Civil, procedieron a la detención de Francisco Esbrí Roselló, vecino de Villavieja, reclamado por la Audiencia Provincial de Castellón, en sumario sobre omisión del deber de socorro.

Fue puesto a disposición del organismo citado.

CHOQUE DE CICLOMOTOR Y FURGONETA

En el km. 64 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Castellón, cruce con la carretera de Ribesalbes, chocaron el ciclomotor que conducía Juan Cobo Herraez y la furgoneta matrícula CS-33.909 que conducía Agapito Ibáñez Fabre.

A causa del choque, resultó lesionado el conductor del ciclomotor.

Según parece el conductor de la furgoneta, que procedía de la carretera de Ribesalbes entró en la carretera general, sin percibirse de la presencia del ciclomotor, momento en que chocaron ambos. Juan Cobo Herraez, fue trasladado al Hospital Provincial y asistido en el servicio de urgencia por el facultativo de guardia que le apreció herida contusa en mentón y frente y fuerte conmoción cerebral, de pronóstico reservado.

LESIONADA EN CAIDA FORTUITA

Esperanza Reclín García, de 6 años, vecina de Castellón, resultó lesionada en caída fortuita siendo asistida en el Hospital donde el médico de guardia le apreció heridas en manos y región frontal de pronóstico leve s/c.

OTRA LESIONADA EN CAIDA

Vicenta Andreu Pitarch, de 12 años, vecina de Castellón también resultó lesionada en caída casual siendo asistida en el Hospital donde el facultativo de guardia le apreció herida contusa en rodilla derecha, de pronóstico leve s/c.

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

Mercado más entonado

MADRID, 12. (Pyresa). — La posición compradora ha recuperado escaletones en la sesión de hoy logrando ascender a una situación de leve dominio sobre el mercado y arrojando el balance final mayor número de avances que de retrocesos, con tres sectores en los que de forma clara ha dominado el dinero y que son monopolios, mineras y construcción.

Los bancos han logrado contener la ofensiva de la oferta, y en esta jornada han tenido un operar más entonado con igualdad entre los signos más y menos y con altas de cuantía en algunos valores. Las eléctricas prosiguen su melancólico caminar, con abundancia del signo repetitivo y con leves puntos de la posición compradora que hace recuperar los enteros perdidos ayer a varios títulos de este sector. En el resto hay de todo: papel en alimentación, mantenimiento en siderometalúrgicas, seguros y transportes, y dominio leve del dinero en comunicaciones y textiles. Al cierre proseguía la meteo del panorama.

Por coros, en el bancario, junto a las alzas de Bilbao 10, Vizcaya 5, Valencia 4, Popular 3 y López Quesada 2, se producen las repeticiones de Exterior, Hispano, Zaragozano, Fomento y Mercantil y los retrocesos de Central y Santander 3, Banesto e Ibérico 2 y Urquijo 1. En el grupo eléctrico óptimos beneficios Cantábrico 4, Nansa 2 y medio y Sevillana y Unión Eléctrica Madrileña 1; repiten las Fecosas pequeñas, Fenosa, Hidrola y Reunidas y dejan puntos, Iberduero 3 y Fecosas grandes y Cataluña 2.

En alimentación repite Azucarera y deja tres enteros Ebro y 2 Agulla. En mineras dos puntos sube Ponferrada y medio Felguera mientras que en monopolios 7 enteros gana Tabacalera y dos Campasa. En construcción e inmobiliarias se registran las alzas de Urbis y Portland 4 y Dragados y Metropolitana 3, y los retrocesos de Vallehermoso 5, Encinar 2, e Hidro. civil 1; en químicas, ganan enteros Petróleos 5 y Explosivos uno y repiten Energías y Petroliber. En siderometalúrgicas se dan las repeticiones de Hornos, Santa Ana, Seat y Pasa.

En el resto de los valores tratados, junto a las alzas de Sniace 5 y Telefónica 2, se producen las repeticiones de Fefasa, Metro y Fenix, y el retroceso de 5 y medio de Marconi.

INCIDENTES EN LA UNIVERSIDAD DE MADRID

MADRID, 12. (Pyresa). — Diversos incidentes se registraron hoy en la Ciudad Universitaria, inicia dos, casi simultáneamente, en las facultades de Ciencias y de Derecho. A las once menos diez de la mañana un grupo de alumnos boicoteó la clase que se estaba desarrollando en el aula magna de la Facultad de Ciencias, sección de físicas, y obligó a sus compañeros a abandonar el recinto. Posteriormente, se colocaron los carteles en la biblioteca de la misma sección, que fueron retirados por la brigada política socialista.

Sobre esa misma hora, comenzó en la Facultad de Derecho una asamblea de estudiantes que no había sido autorizada por el decano. Ante la intervención de las fuerzas del orden público, los estudiantes desalojaron pacíficamente la facultad al mediodía. Una vez en la calle, un grupo de ellos se dirigió hacia la calle de la Princesa y otro hacia la Glorieta de Cuatro Caminos. Estos últimos, al pasar junto a la Facultad de Ciencias Geológicas y Biológicas, insultaron a la fuerza pública, la cual empleó los coches manguera para disolverlos. En otras facultades de la Universidad, se celebraron asambleas de estudiantes. Las fuerzas de orden público mantuvieron un especial servicio de vigilancia en el campus durante toda la mañana.

Cotizaciones

FONDOS PUBLICOS:

Interior 4 %	114/50
Exterior 4 %	110
Amort. 4 % Novbre, 1951	117/50
Amort. 3/50 %	105/50
Amort. 3 %	102
Bco. Hipotecario exentas	102
Cto. Local Lotes nuevos	91/25

ACCIONES

BANCOS:

Bilbao	940
Exterior	475
Central	1.008
Banesto	810
Fomento	609
Hispano	818
Ibérico	728
Mercantil	810
Popular	809
Santander	958
Valencia	1.016

ELECTRICAS:

R. Zaragoza	103
Fecosa-grandes	277
Fecosa-pequeñas	288
Fenosa	174
Cantábrico	214
Hidrola	244
Iberduero	315
Nansa	141/50
Sevillana	213
Eléctrica Madrileña	222

ALIMENTACION:

Agulla	258
Azucarera	184
Ebro	757

CONSTRUCTORA:

Hidro Civil	61
Dragados	648

INVERSION MOBILIARIA:

Eurovalor I	1.832/32
Eurovalor II	448/73
Urbis	290
Inversiones	505
Insa	136
Vamosa	113/50
Creolico	417/48
Gramco Iberia	89/68

MINERAS:

Rio Tinto	225
Felguera	70/50
Ponferrada	182

MONOPOLIOS:

Campa	282
Tabacalera	230

NAVEGACION:

Naval ordinarias	89
Transmediterránea	247

QUIMICAS:

Aragonesas	188
Explosivos	350
Petróleos	430

SIDEROMETALURGICAS:

Altos Hornos	100
Seat	502
Fasa	248

TELEFONIA Y RADIO:

Marconi	108/50
Telefónica	253

terrabe

TERRAZOS, BECHI TELEFONO 195

programas: IWA

MATINAL

12:15 Apertura: "Tangos con Frank Pourcel".

12:30 Primera hora: "Nuestro amigo el Mago", "Al mar gen de la fama", María Paz Corominas.

13:30 Conviene saber: "El agua, viejo problema y nuevos métodos".

SOBREMESA

2:00 Panorama de actualidad.

3:00 Noticias a las tres.

3:25 Buenas tardes: Telefilme "Espía a la fuerza".

5:00 Despedida y cierre.

TARDE

6:45 Apertura: "Canciones de España".

7:00 Con vosotros: Concursos y crítica de libros; A cinco años vista. Información profesional. Una profesión o un oficio nuevos. O una profesión y un oficio ya conocidos, pero que pueden ser perfeccionados en el futuro: Agricultura, Bromatología, ayudante técnico sanitario, especialista en plásticos, guía de turismo y otros tantos títulos están en preparación. Realizadora: Pilar Miró.

NOTICIA JOVEN, presenta 1.000.000 de jóvenes: Hoy "Cómicos dibujados en Bélgica".

7:55 Por tierra, mar y aire.

NOCHE

8:25 Esta noche...

8:30 Novela: "Los tres mosqueteros", de Alejandro Dumas.

9:00 Telediarlo.

9:30 España siglo XX.

9:55 Estudio 1: "D. Juan Tenorio", de José Zorrilla, Dirección, Luis Escobar; Realización, Gabriel Ibañez; Reparto: Don Juan, Carlos Larranaga; D. Luis Pedro Osinaga; D. Gonzalo, Ismael Merlo; Don Diego, Félix Dacauce; Doña Inés, Emma Cohen; Doña Ana, Marisol Ayuso; Butarrell, Félix Navarro; Clutti, Manuel Gómez Bur; Brígida, Mari

ENCHUFA EL ASKAR

con UHF incorporada y ahora...

18 meses de plazo

MECANICO ELECTRICISTA

PRECISA

Automóviles Michavila, S. A.

Servicio Oficial Seat - Castellón

Distribuidor Provincial y Servicio técnico:

Radio Meneu

TEL. 359 VILLARREAL

Pintado exterior de SEAT 600 POR 1.600 PTAS. en 24 horas

TALLERES TIRADO, S. L. Lagasca, 15. Teléfono 220856

CRUCIGRAMA

NUMERO 4181

HORIZONTALES: 1.—Simbolo del oro. 2.—Destapar. 3.—Cafetera para conducir agua. 4.—Rama de la Filosofía. Contracción. 5.—Oración. Ave de rapía nocturna. 6.—Fenómeno a mioses co. Ciudad italiana. 7.—Reflexivo. Defendese con razones. 8.—Monstruo mitológico con cuerpo de macho cabrío. 9.—Sumerge en un liquido. 10.—Letra griega.

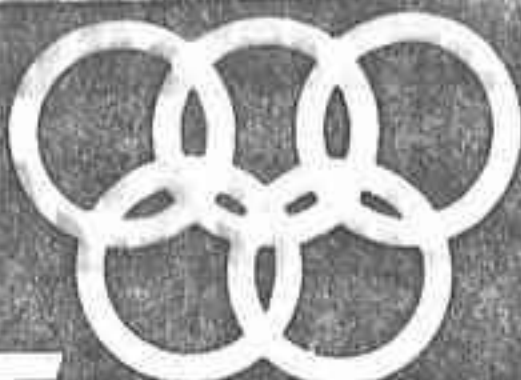
VERTICALES: 1.—Dos grupos del amor. 2.—Mono americano conocido por mono araña. 3.—Arma de fuego. Preposición inseparable. 4.—Tablero contador. Amarrar. 5.—Arquita para guardar dinero e joyas. Condimento o aderezo de un guiso. 6.—Rio gallego. Guarnición de ciertas fieras. 7.—Conjunto de cosas que lleva un carro. 8.—Pie-dra lla y poco gruesa.

SOLUCION AL NUM. 4180

HORIZONTALES: 1.—Ar. 2.—Avis. 3.—Atacn. 4.—Atia. Ag. 5.—Rana. Ova. 6.—Ajo. Tren. 7.—La. Aret. 8.—Rebafis. 9.—Laca. 10.—Ata. **VERTICALES:** 1.—Aral. 2.—Ata. Jar. 3.—Atino. El. 4.—Avala. Aba. 5.—Rica. Traca. 6.—As. Grola. 7.—Navia. 8.—Gane.



vida deportiva



En partido de entrenamiento, el Castellón ganó anoche al Piel por 5-0. Muy poca gente y más agua que fútbol

ANOCHÉ se jugó un partido amistoso de entrenamiento entre el Piel de Vall de Uxó y el Castellón, partido que entraba en el ciclo de entrenamientos intensivos que el entrenador Muller solicitó para hacerse cargo de la plantilla en su deseo de conocerla para ir sacando consecuencias con vistas al partido del domingo con el Cádiz.

El Castellón, naturalmente, ganó a los de Vall de Uxó por 5-0 cuatro marcados en el primer tiempo y uno en el segundo, siendo sus autores Demetrio el primero, rematando una bucatina jugada de Tonin; el mismo Tonin el segundo, tras jugada personalísima, de antología, y el tercero y cuarto, de Cayuela, y el quinto de Del Bosque, en el minuto final del partido.

El primer tiempo estuvo muy movido, tanto por parte del Castellón como del Piel. La segunda parte ya fue más anódina, más floja, jugando el cuadro valldeuxense mucho mejor que en el

Patrocinio por la Diputación Provincial de dos premios con 25.000 pesetas y cuatro trofeos para el IX Rallye Costa de Azahar

Esta tarde, reunión de los cargos del R. A. y en el Hogar del Deportista

No olvido, en buena hora, el Presidente de la Diputación Provincial D. Nicolás Pérez Salameiro una de las frases que más agradó a los deportistas del motor que estuvieron, en el acto, y en su intervención para cerrar el mismo de las distinciones de los Mejores de Escape-Mediterráneo: "Te ayudo y me ayudo", que creamos ilicite como anillo al dedo el comentar, con la ayuda que presta la Diputación al IX Rallye Costa de Azahar, patrocinando el segundo premio del Rallye con 15.000 pesetas y dos trofeos, y asimismo el tercer premio con 10.000 pesetas y dos trofeos, que las frases, aunque nos parezcan hechas, si encierran como una vez más ha demostrado D. Nicolás Pérez Salameiro por su constante ayuda al deporte provincial, saben a la realidad que gusta, a la realidad de "hechos son moras y no buenas razones".

Estamos seguros de que pocos días los que pensaban en el gran apuro económico porque atravesaba el Automóvil Club Castellón, al no dar cumplimiento a cubrir esos dos premios que suman 25.000 pesetas, a los que la Diputación añadió también los cuatro trofeos que van implícitos en el mismo, en una demostración más de su comprensión por esta prueba, que si bien

BALONCESTO FEMENINO

Baleares venció al Arcude por 50-38

En el primer encuentro de la fase sector de baloncesto, del Campeonato Nacional de Educación y Descanso, el equipo femenino representativo de Baleares ha vencido al Arcude de Vall de Uxó, representante de nuestra provincia, por 50-38. El primer tiempo finalizó con el resultado de 20-14 también favorable al equipo balear.

El encuentro se disputó anoche en el pabellón polideportivo del Estado de Castellón.

Arbitró el señor Ortiz y las alineaciones fueron las siguientes:

ARCUDE. — Molner, Tur, Amalfiana, Tomás, Castelló, Vilalta, García, Marran, Soriano.

BALEARES. — Juan, Oliver, Torres, Antich, Francisca Juan, Mascará, Gil, Romero, Babiloni, Ar el, Comas y Fiol.

El encuentro tuvo momentos de gran emoción, aunque pronto se advirtió una cierta superioridad en el conjunto balear, que se impuso con toda justicia.

En esta fase sector parte pan los equipos de baloncesto femenino representativos de Castellón, Murcia y Baleares.

Arbitros para el domingo

PRIMERA DIVISION

Sabadell-Las Palmas, Medina Iglesias, R. Sociedad-R. G. Jón, Navarrete, Español-Zaragoza, Camacho, Sevilla-Barcelona, Urrestarazu, Valencia-At. Madrid, V. I. Novoa, R. Madrid-At. Bilbao, Oliva, Granada-Málaga, Franco, Eche-Celta, Tejerina.

SEGUNDA DIVISION

CASTELLÓN-Cádiz, Acebal, Ferrol-VILLARREAL, Peiró, Rayo Vall-Mallorca, Ovarría, Santander-Oviedo, Canera, Córdoba-Burgos, Forés, Pontevedra-Betis, Valle, Onten en-e-Caivo Sotelo, Jiménez Sánchez, Langreo-San Andrés, López Montenegro, Hercules-Coruña, Rodríguez Barros, Logroñés-Moscárdó, Orellana.

ACTIVIDADES DEPORTIVAS DE LA DELEGACION PROVINCIAL DE LA JUVENTUD

XXIII Juegos Escolares Nacionales

Mañana sábado se celebrará la tercera jornada de los XXIII Juegos Escolares Nacionales en su Fase Provincial. Los deportes y partidos a disputar son los siguientes:

- SABADO 14-XI-74
- FUTBOL JUVENIL (Grupo A)
 - A las 3:30: Inst. Fco. Ribalta-Akademos. En Campo Municipal Deportes.
 - A las 4:45: Escuelas Pías-Colegio "L'ceco". En Campo Municipal Deportes.
- FUTBOL JUVENIL (Grupo B)
 - A las 4: Delegada Burriana-Carmelitas Burriana. En S. Delegada.
 - A las 4: I.E.M. Onda-Salesianos Burriana. En "La Cosa" Onda.
- FUTBOL INFANTIL (Grupo B)
 - A las 4: Inst. Fco. Ribalta-Escuelas Pías. En Campo Municipal.
- FUTBOL INFANTIL (Grupo A)
 - A las 4: Salesianos-Carmelitas Burriana. En Salesianos.
 - Descansa: I.E.M. Onda.
- BALONCESTO JUVENIL (Grupo A)
 - A las 4: I. Fco. Ribalta-Maestria Industrial. En Inst. Fco. Ribalta.
 - A las 4: Akademos-Escuelas Pías En Estadio Castellón.
- BALONCESTO JUVENIL (Grupo B)
 - A las 4: I.E.M. Almazora-Salesianos B. En C. N. "Cisneros", Almazora.
 - A las 4: I.E.M. Villarreal-Inst. Onda. En Villarreal.
- BALONCESTO INFANTIL (Grupo A)
 - A las 5: Inst. Fco. Ribalta B-Akademos. En Inst. Fco. Ribalta.
 - A las 6: Inst. Fco. Ribalta A-Escuelas Pías A. En Inst. Fco. Ribalta.
 - A las 5: Maestria Ind.-Escuelas Pías B. En Estadio Castellón.
- BALONCESTO INFANTIL (Grupo B)
 - A las 4: I.E.M. Onda-I.E.M. Villarreal. En Colegio Virgen del Carmen, Onda.
 - A las 4: Carmelitas Burriana-Salesianos Burriana. En Carmelitas-Voleibol JUVENIL (Grupo A) las.
 - A las 11:30: Salesianos B-S. Delegada B. En Salesianos.
 - A las 11:30: E. Pías-Maestria Indus. En Esc. Pías.
 - Voleibol INFANTIL (Grupo B)
 - A las 12:30: Sección Delegada B-Carmelitas Villarreal. En Sección Delegada Burriana.
 - A las 12:30: Maestria Industrial-I.E.M. Fco. Ribalta. En Estadio Castellón.
 - Voleibol INFANTIL (Grupo A)
 - A las 10:30: Escuelas Pías-Carmelitas Burriana. En Esc. Pías.
- BALONMANO JUVENIL (Grupo A)
 - A las 4:30: I.E.M. Vall de Uxó-I.E.M. Villarreal. En C. Segarra, Vall de Uxó.
 - Descansa: I.E.M. Onda.
- BALONMANO JUVENIL (Grupo B)
 - A las 3:30: Escuelas Pías A-Maestria. En Polideportivo.
 - A las 4:30: Inst. Fco. Ribalta-Escuelas Pías B. En Polideportivo.
- BALONMANO INFANTIL (Grupo B)
 - A las 3:30: Escuelas Pías B-Akademos. En Estadio Castellón.
 - A las 4:30: Inst. Fco. Ribalta-Maestria Indus. En Estadio Castellón.
 - A las 4: Inst. E. M. Almazora-Escuelas Pías A. En Cardenal Cisneros Almazora.
- BALONMANO INFANTIL (Grupo A)
 - A las 3:30: Salesianos-Carmelitas Villarreal. En Salesianos.
 - A las 4:30: Delegada Burriana-Colegio L. A. Bechi. En S. Delegada Burriana.

El domingo juega el Villarreal ante el Ferrol

Hoy viernes a las ocho de la mañana, iniciará el Villarreal el viaje por carretera rumbo al Ferrol del Caudillo. Uno de los más largos desplazamientos del orden de los dos mil kilómetros —ida y vuelta se entiende— y éste es uno de ellos. El viaje se hace en dos etapas y esta noche el equipo pernoctará en León, etapa esta primera de 750 kilómetros en números redondos. Mañana sábado por la mañana entrenará en el Camp de la Cultural Leonesa, donde se entrenaron cuando fueron a Sama de Langreo a jugar la promoción de ascenso a Segunda División y terminado el entrenamiento continuará el viaje hasta Ferrol, donde establecerán su cuartel general.

Por cierto que en Ferrol esperan a Eusebio. Su padre, fallecido cuando Eusebio era muy niño, era de aquella ciudad y allí hay un hermano que espera al sobre con muchas ganas y que nos consta ha hecho gran propaganda de sus cualidades como futbolista. Miren por donde tendrá el Villarreal a mil kilómetros de distancia, amigos esperándole.

Sabemos que el equipo va pie-

BALONMANO Campeonato Provincial de 1.ª Categoría

Resultados: Segarra E. y D., 21; C. B. Benicasim, 10. Kelvinator, 18; C. D. Burriana, 19. Torrot O.A.R., 6; Nova Força, 7. C. Menor, 22; E. Ramos, 8.

En el segundo tiempo después de diversas igualadas el Burriana, consiguió una justa victoria por 19-18.

A las órdenes del colegiado señor Beltrán, los equipos formaron:

KELVINATOR.—Caballer, Fort (1), Fábrega (1), Forner, Sancho, Cervera (2), Obiol (1), Sanz (4), Adell (2), Cardona (7).

BURRIANA.—Sanchis, Tena (2), Villalonga, Barinonuevo, Enguadanos, Ruizeco, Borja (8), Godoy (4), Llorens, Ventura (8).

TORROT O.A.R., 6; NOVA FORÇA, 7

En el Colegio Menor, sufrió el Torrot O.A.R. un serio tropiezo frente al animoso conjunto del Grao, que a pesar de no serle propicio el pronóstico, consiguió vencer al gran favorito de la competición, a pesar del buen comienzo del Torrot O.A.R., que consiguió adelantarse en el marcador por 4-1, pero el equipo del Grao, en una gran reacción dirigida por su mejor jugador Vilari, consiguió acortar distancias, a pesar de que el Torrot O.A.R. llegara al final del primer tiempo con ventajas en el marcador por 5-4.

En el segundo tiempo, el Nova Força se impuso totalmente, superando al Torrot O.A.R. en el juego y en el marcador, consiguiendo que sus rivales sólo consiguieran un gol de penalty en el último minuto, consiguiendo por lo tanto una merecida victoria, que le sitúa como uno de los favoritos de la competición.

A las órdenes del colegiado señor Garcés, los equipos formaron:

TORROT O.A.R.—Pons, Mollet, Canós (1), Salvador, Sanchis, Murria, Elay (1), Biera, Chiva, Nàcher, Giménez Navarro.

NOVA FORÇA.—Barrachina, Villar (5), Albiol, Rodríguez, González (1), Ballester (1), Gorriza, García, Querol, Verá.

COMENTARIO

Después de la tercera jornada del Campeonato Provincial de Primera Categoría, se ha erigido en nuevo líder, el Colegio Menor, que en su pista venció fácilmente al E. Ramos.

El Segarra E. y D. consiguió la primera victoria del actual Campeonato a casa del Club Balonmano de Benicasim, al que venció sin mayores dificultades.

El C. D. Burriana, consiguió una importante victoria a domicilio, venciendo por la mínima al Kelvinator, demostrando sus justas aspiraciones al título.

En la pista del Colegio Menor, saltó la gran sorpresa de la jornada, pues el equipo del Nova Força, revelación hasta el momento de la competición, venció al gran favorito el Torrot O.A.R. por la mínima diferencia en un disputado encuentro.

SEGARRA E. Y D., 21; C. B. BENICASIM, 10

En Vall de Uxó, consiguió el Segarra su primera victoria, merced a su rapidez en el conragolpe, debido principalmente a la inclusión en el equipo de sus jugadores Ferrandis y Alemany, que le dieron una mayor movilidad, consiguiendo llegar al descanso con la clara ventaja de 11-1.

En el segundo tiempo el C. B. Benicasim, para contrarrestar la velocidad del Segarra, imprimió el juego lento, lo que le permitió amarrar distancias, no permitiendo que el Segarra consiguiera una mayor diferencia en el marcador, pero no pudo impedir que el equipo de los calzados consiguiera la victoria por el resultado de 21-10.

A las órdenes del colegiado señor Segarra-Morera, Alemany consiguió el primer gol de la competición, para el Segarra E. y D. Ferrandis (5), Talamantes, Navarro, Roig (3), Selsena (4), Senent (1), Relindes.

BENICASIM.—Martí, Eixau (5), Juvé, Mateu, Peris (3), Asín (2), Bonet, Bellido, Navarro, Hernández.

KELVINATOR, 18; C. D. BURRIANA, 19

En Vináres, se jugó uno de los partidos más disputados de la tercera jornada, pues era mucho lo que se jugaban los dos equipos, que el primero por conseguir los dos primeros puntos y el segundo por no perder contacto con el grupo de cabeza. El partido fue de diversas alternativas, sin que ninguno de los dos equipos consiguiera despegarse en el marcador, siendo el equipo burrianesco el que llegaría con ventaja en el marcador al final del primer tiempo por el resultado de 11-10.

Dos goles más al Levante en Calat

CALELLA DE LA COSTA (Barcelona), 12. (Añil). — Con dos goles más marcados al disputarse el segundo tiempo suspendido en su día a causa de la lluvia, el Calatella se ha anotado el triunfo por tres goles a uno, sobre el Levante, en el partido completado esta tarde en el terreno de juego del club local.

En su día, Calatella y Levante llegaron al término de la primera parte con empate a uno, en cuyo momento el árbitro, ante la fuerte tormenta, decidió suspender su celebración. La reanudación se ha celebrado esta tarde.

Deportes de Educación y Descanso

PRIMERA VICTORIA DE LA EMPRESA TALLERES BAGANT FRENTE AL HISPANIA DE BALEARES EN EL CAMPEONATO NACIONAL DE BALONCESTO MASCULINO DE EMPRESAS

En el Pabellón Marcol de Valencia, a las 11 horas del día 12 de los corrientes, se dio con el primer encuentro de la Fase de Sector del Campeonato Nacional de Baloncesto Masculino, que dio al final el resultado favorable a nuestros colores:

TALLERES BAGANT, 66.— HISPANIA DE BALEARES, 62

Como bien indica el resultado ha sido un partido de gran igualdad, que comenzó con muy buenos augurios para nuestros muchachos, que en los primeros minutos se pusieron con ocho puntos por delante en el marcador, y que al ver esta diferencia se dio seguridad de victoria que por poco se resultó fatal, ya que los isleños por medio de su jugador número 6, R. Nardells, fue sufriendo puntos con tres de media y larga distancia, sin que nuestra parte se le pudiera remediar, hasta muy entrada la segunda que se le hiciera presionar a partir del medio campo.

Continuó con esta tónica el juego y faltando minuto y medio escaso de juego, estaba el equipo de Baleares con cuatro puntos por delante de nuestros muchachos en el marcador, pero una fuerte reacción del equipo representativo de Castellón, que llevó por completo a sus contrarios, le dio la victoria por los cuatro puntos de diferencia que reseñamos en un principio.

Bajo las órdenes de los colegiados de turno los equipos se alinearon y puntuaron así:

TALLERES BAGANT. — Nebot, Vidal (2), González (4), Villar (8), Escrig, Rovira, Benet (1), Arteter (17), Guillén (2) y Verchill.

HISPANIA. — Sastré (2), Miró, Vallés, Ferragut, Sánchez, Corrales, Busquets, Ordinas (12), Ripollet (28), Colom (8) y Rocca (18).

El domingo, emocionante espectáculo del motor: VII Moto-cross Otoño

COMO hemos venido anunciando, el domingo a las once se celebrará el VII Moto Cross de Otoño, con una nutrida participación y bajo la experta organización del Moto Club Castellón.

El día de este deporte, que se celebrará en la pista de la calle General Aranda, y nos sorprenderá su tamaño que desde detrás del matorral una señora, bastante joven, casada y con dos hijos ya mayores, contaba incidencias del último Premio Internacional, cuando queriendo convencer a los presentes, entre ellos a un servidor, de las excelencias de este deporte, que es el Moto Cross, decía en esta pista escenariada natural del Moto Club Castellón.

Cerramos hoy, y guardamos la incógnita de esta lista definitiva de inscritos y de los donantes de trofeos, solicitando la ayuda de todos para el Moto Club Castellón, porque realizar esta prueba con el presupuesto de más de 40.000 pesetas de gastos fijos, sin contar pequeños, y que separamos no la recibida ayuda alguna para la misma, y nada tendrá de particular que a los directivos y a los que compartimos en lo que podemos pensar y fatigas, nos cueste al aportar algún dinero para poder pagar los premios y las subvenciones. —ESCAPE

Creemos que en esta ocasión, y debido a las recientes lluvias, el polvo no hará acto de presencia, porque la pista que hemos visitado, esa es la sensación que ofrece, y como siempre cara a la prueba del domingo, una brigada de trabajadores están dando unos toques para poner guapa a la pista,

MOTORISMO

El domingo, emocionante espectáculo del motor: VII Moto-cross Otoño

Handball

COLEGIO MENOR, 22; E. RAMOS, 8

A las 10:15 de la mañana, en la pista polideportiva del Colegio Menor de la Juventud Santa María de Lido, se celebró un interesante partido entre el Electro-domésticos Ramos de Onda y el equipo titular del Colegio Menor.

La pista aparecía cubierta de agua, esta incidente ha quitado un poco de brillantez al juego, sin embargo hemos visto un buen juego en los dos tiempos por parte del Colegio Menor, que con sus puntuales Bellés y Tejero, auxiliados por Boix y demás jugadores del equipo, han conseguido un excelente resultado, también queremos destacar la actuación del portero Querol, que paró dos penaltis, ofreciendo una magnífica actuación a sus compañeros.

El E. Ramos, no estuvo a la altura de sus posibilidades, quizá debido a la situación del terreno de juego, teniendo como mejores jugadores a Insa y Vidál.

El colegiado Sr. Cámara, tuvo una discreta actuación, sin ningún error importante, a ello contribuyó la deportividad de todos los jugadores, a sus órdenes los equipos formaron:

C. MENOR.—Querol, González, Cañada, Boix (4), Tejero (8), Bellés (9), Amela (1), Marzá, Caballer, Esteban, Ramos.

E. RAMOS.—Martí, Peris (2), Cruz, Centelles, Castañ, Ruiz, Vidál (1), Vaqueró, Insa (5).

MATIAS SEGURA

RESPONSABILIDAD CIUDADANA

En las próximas elecciones a Consejeros Locales del Movimiento dos esenciales responsabilidades...

Esos hombres —Consejeros Locales del Movimiento— hay que elegirlos el próximo día 17 de noviembre...

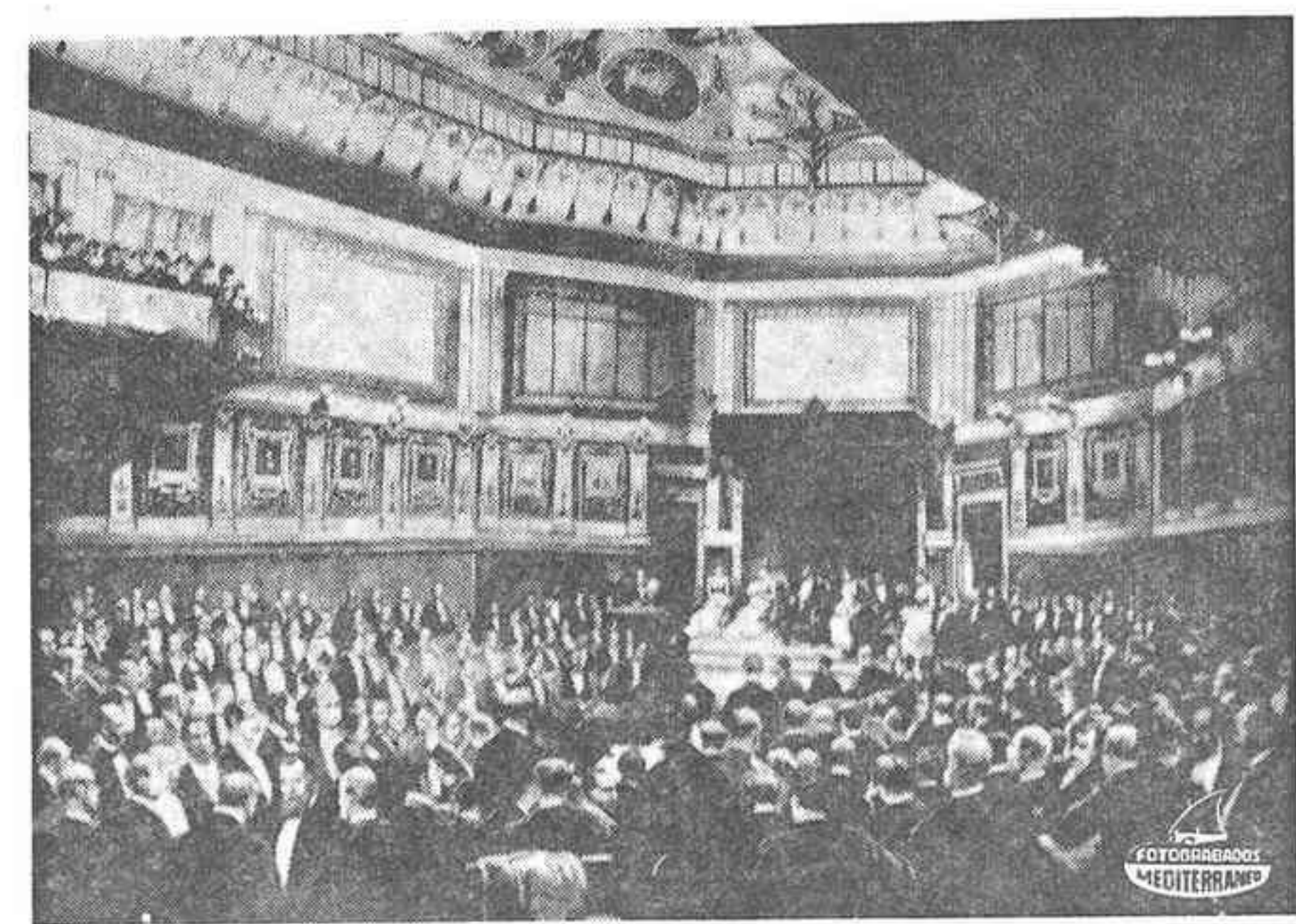
SIGLO Y MEDIO DE ATENEOS

Una biblioteca actual con 250.000 volúmenes

- De los 92 socios de 1.820 a los 2.000 de 1.970
- Casi un cincuenta por ciento de los socios actuales son mujeres
- Una galería por la que han desfilado las figuras más destacadas

Por César RUIZ-OCAÑA

QUELLOS 92 socios de 1820 se han convertido siglo y medio después en dos mil en 1970...



Los reyes inauguran solemnemente el Ateneo de Madrid. Cánovas del Castillo, presidente del Ateneo, leyó el discurso

El aula musical del Ateneo se siente orgullosa entre otros muchos aceros, del estreno en España de las "Bodas" de Igor Stravinsky.

Desde la fundación en la calle del Prado, en 1820, y antes de terminar a finales del siglo pasado...

Hace años que sus locales se han quedado pequeños. La familia se ha multiplicado por mil y, sobre todo, los libros dejan la biblioteca pequeña de año en año.

La "Cacharrería" necesita pañero al día arquitectónico, se pena de verse un día sepultada bajo sus propias ruinas.

LA IGLESIA Y LA LEY SINDICAL

Las palabras del Arzobispo de Zaragoza, monseñor Cantero Cuadrado, ante la Comisión que debate en las Cortes Españolas el informe de la Ponencia correspondiente...

práctica de la Iglesia no puede ni debe confundirse ni identificarse con la actitud de cualquier grupo de presión política...

GALERIA DE PERSONALIDADES

Muchas de estas personalidades han quedado plasmadas en la famosa galería de retratos de la planta baja a la que se accede por la entrada de la calle del Prado.

En solo el espacio de cinco años de 1962 al 1967, según la Memoria de ese quinquenio, desfilaron por la tribuna en aulas y conferencias y exposiciones, más de mil escritores, pintores, políticos, médicos, músicos, etc.

BIBLIOTECA Y TERTULIAS

Con sus 250.000 volúmenes, la Biblioteca del Ateneo es hoy una de las mejores de España.

de las mejores de España. El Ministerio de Información y Turismo le facilita un ejemplar de cada obra que se imprime en España...

Este público actual se reúne en pasillos, rincones o en la modernizada cafetería para charlar sobre todo lo humano y lo divino.

SALAS DE EXPOSICIONES Y AULAS DE CULTURA

La compleja actividad del Ateneo se ha desarrollado a través de las llamadas "aulas hijas": aulas de Poesía, de Música, de Cine, de Teatro, de Literatura...

Por el momento no existe temor de una situación crítica en el suministro de energía eléctrica

Pero si persiste la sequía podrían imponerse restricciones de Diciembre a Enero

ADRID, 12. (Prensa). — Por el momento no existe el temor de que se produzca una situación crítica en el suministro de energía eléctrica...

En tres semanas, El Cordobés ha hecho rápidos progresos en el aprendizaje del inglés

LONDRES, 12. (Prensa). — El matador de toros español Manuel Benítez "El Cordobés" reside desde hace tres semanas en Folkestone, cerca de Londres...

En tres semanas, El Cordobés ha hecho rápidos progresos en el aprendizaje del inglés

La compañía cuenta con 30 hectáreas de terreno en el polígono de descongestión industrial...

El tren de la literatura

De ahí el máximo valor aclaratorio que reviste la intervención de monseñor Cantero Cuadrado. "En el Evangelio —dijo el arzobispo de Zaragoza— no hay un capítulo referente al Sindicalismo, y la Iglesia jamás se ha presentado ante el mundo de ayer, de hoy o del mañana como una Quinta Central Internacional Sindical".

L tren es literario y fotogénico. La literatura y el cine le han sacado mucho partido, y lo que le rondará movern. En cambio, y en esto estoy seguro de que me equivoco, el teatro, salvo en una comedia de Jardiel, —aquel genio que como de costumbre tuvo que morir— para que la mayoría de los expertos españoles se lo reconociera...

y vivencias olvidadas. El rico gusto de Gaspar Gómez de la Serna, que oculta mucho de lo que sabe con una sonrisa eterna e inquebrantable, ha elegido treinta y dos autores en prosa y verso que van desde nuestro viejo Mesonero Romanos a Salvador Jiménez. Hay en la antología prosa, verso, periodismo, novela, crónica y hasta reportaje.

Hay que destacar también que esta crisis energética se da en todo el mundo occidental, no sólo por la falta de lluvia sino por la escasez actual de fletes de petróleo.

Manuel Benítez recibe clases de la profesora inglesa Miss Marion Povey, quien asimismo ha hecho grandes elogios de los progresos de El Cordobés en la lengua de Shakespeare.

El deporte español, a través de la Delegación Nacional, colabora también en la fiesta de la bandera. La esposa del Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, señora de Gich, presidió la mesa instalada en la catedral de la atleta Sagrario Aguado, campeona de España...

28 millones de pesetas se recaudaron ayer en la Fiesta de la Banderita en Madrid

MADRID, 12. — (Prensa). — Mas de 28 millones de pesetas se han recaudado hoy en la cuestación a favor de la Cruz Roja, con motivo de la celebración del "Día de la Banderita", cantidad que supera la ampliada los 24.723.000 de pesetas recaudados en 1969, y los 22.500.000 de 1968.

Para recibir los donativos, se instalaron en Madrid unas 170 mesas peticionarias, y seis mil señoras postularon por las calles de la capital. La mesa que presidió la Princesa Doña Sofía, instalada en la Avenida de José Antonio, recaudó 1.700.000 pesetas.

Por su parte, la colectividad civil y militar norteamericana en España contribuyó a la campaña de este año con un total de 316.238 pesetas. Presidió el comité de ayuda la esposa del Embajador de los Estados Unidos, señor de Robert C. Hill. El personal norteamericano de la base aérea de Torrejón contribuyó con 83.019 pesetas, y la Escuela Americana de Madrid con 27.382 pesetas.

Largo debate sobre la sindicación de los funcionarios públicos

En general, los miembros de la Comisión de las Cortes no se mostraron partidarios de la afluencia del funcionario a la Organización Sindical, aunque sí manifestaron preocupación por la defensa de sus derechos

MADRID, 12. (Pyresa).— La Ponencia desea dejar claro su criterio sobre la sindicación de los funcionarios públicos. Con estas palabras de D. Fernando Suárez González se inició la sesión de la Comisión de Leyes Fundamentales. La posible sindicación de los funcionarios públicos dió lugar a uno de los debates más amplios y profundos en lo que va de discusión del proyecto de Ley Sindical.

La Ponencia no escatima esfuerzos, añadió el señor Suárez González, para llegar a una solución satisfactoria. No se tiene certeza, por otra parte, de cual sea el pensamiento de los funcionarios públicos respecto a su posible sindicación. Añadió el ponente que aunque la sindicación de los funcionarios es un problema planteado en la mayoría de las legislaciones extranjeras, la huelga de este estamento público no recibe de ellas el mismo tratamiento que la huelga del resto de trabajadores. Distinguió entre la agrupación de funcionarios mediante asociaciones y la integración de funcionarios en el Sindicato, es decir, entre el derecho de asociación y el de sindicación.

CARACTERÍSTICAS DE LOS FUNCIONARIOS

Manifestó a continuación que en sentido estricto, los funcionarios no están vinculados a un empresario mediante contrato de trabajo. Los funcionarios públicos, añadió, se rigen por una legislación especial, mientras que los trabajadores se rigen por la laboral. Junto a los funcionarios prestan servicio a la Administración muchos otros españoles que no tienen ni las garantías de los funcionarios, ni las garantías de los trabajadores. Todos cuantos no son funcionarios es claro que deben aproximarse lo más posible a la legislación laboral vigente.

Se preguntó seguidamente D. Fernando Suárez que peculiaridad tendría un sindicato de funcionarios en el que no fuese posible la contratación colectiva. Los salarios de funcionarios son fijados no por la Administración, sino por el poder legislativo. Si una de las pre-

visiones de nuestro sindicalismo es la de conceder participación dentro de la empresa, ¿cómo se puede hablar de participación, de conflicto colectivo, dentro de la administración pública?

Si se quiere entrar en el tema sería preciso tal cantidad de informes y estudios que escapan a la competencia de los miembros de la Ponencia. Es claro, dijo más adelante, que los jueces y los militares no pueden sindicarse. En todo caso se trataría de sindicación a unos funcionarios cuya delimitación es difícil y casi imposible. Se manifestó más tarde de acuerdo con la necesidad de conceder medios de representación a los funcionarios públicos, dentro de su promoción profesional y en el orden asistencial.

El derecho de asociación de los funcionarios, terminó diciendo D. Fernando Suárez, la Ponencia lo entiende; pero el derecho de sindicación, la Ponencia no lo comprende.

D. Raimundo Fernández Cuesta comenzó su intervención manifestando que se adhería a la exposición de D. Fernando Suárez. Es inadmisible —dijo— la sindicación de los funcionarios públicos y también la de los empleados al servicio de la Administración. Entre las características de los funcionarios, el Sr. Fernández Cuesta enumeró la de la permanencia en un puesto de trabajo, la del nombramiento y el reconocimiento de unos derechos y deberes reglamentados en normas específicas. No existe —dijo— relación contractual, a que la Administración fija unilateralmente los condiciones y el funcionario los acepta o los rechaza.

PROBLEMA POLITICO

D. Miguel Primo de Rivera manifestó que un aspecto del problema era indiscutiblemente: la preocupación de todos los procuradores por la representación y defensa de los funcionarios públicos. El problema radica —añadió— en ¿dónde y cómo se ha de plantear esta cuestión. Refiriéndose concretamente a los funcionarios de la administración local, manifestó que el empresario y los productores mantenían con frecuen-

cia posiciones contrarias. Es claro —dijo— que los funcionarios y la administración local no pueden tener posiciones contrarias nunca.

Afirmó D. Cruz Martínez Esteruelas a continuación que la condición de funcionario público no tenía carácter laboral. Entre patrono y trabajador existe un contrato. Entre Administración y funcionario no existe igualdad de parte, sino primacía del interés público representado por la Administración. Esta supremacía —añadió— debe ser matizada por el respeto a la persona del funcionario. La representación de estos es tema distinto. Ni la Administración ni el Estado son dueños de sus propios recursos. No cabe, por tanto, negociación posible. Al no estar en términos de igualdad —terminó diciendo— no se puede predicar de los funcionarios públicos lo mismo que se reconoce a los trabajadores.

Se trata —dijo D. Antonio Pedrosa Latas— de un problema político de honda envergadura. Formuló a continuación una doble propuesta: supresión, por una parte, de un inciso del apartado segundo del artículo séptimo, en el que se reconoce el derecho de sindicación con excepción expresa de quien tenga la condición de funcionario público. Por otra, propuso la incorporación de un nuevo párrafo con el siguiente texto: «Se regulará por ley la sindicación del funcionario público a través de las correspondientes entidades —colegiales o asociativas, teniendo en cuenta la peculiar condición de los mismos y las garantías que fije la función pública».

Las corrientes universales —añadió el Sr. Pedrosa Latas— han registrado la penetración sindical dentro del sector público. A continuación se refirió a las legislaciones laborales vigentes en Bélgica, Italia, Alemania, Francia, Inglaterra, Estados Unidos, Holanda, Noruega y Suecia, en las que se reconoce de uno u otro modo el derecho de agrupación profesional de los funcionarios públicos.

Manifestó luego que la doctrina social católica no distinguía entre el sector público y privado cuando habla del derecho de sindicación. Por otra parte, manifestó que el derecho de sindicación de los funcionarios se encuentra expresamente reconocido en la convención 87 de la Organización Internacional del Trabajo. No postuló —dijo luego— la creación de un sindicato de funcionarios, ya que existen otros modos de agrupamiento profesional mediante uniones o asociaciones en el marco de la Organización Sindical. Evidentemente —reconoció— existe la necesidad de señalar limitaciones para salvaguardar la soberanía del Estado. A los gobernantes de todos los países —dijo— no les resulta grato ni cómodo la asociación o integración sindical de los funcionarios, pero no estamos aquí para hacer cómodo el trabajo de los gobernantes, sino para velar por los intereses de todos los españoles.

CONTRASTE DE PARECERES

Si se aceptase que el funcionario público es un trabajador —dijo seguidamente D. Rafael Díaz Llanos— el empresario sería el Estado y extremando el razonamiento, el Estado gozaría también del derecho de sindicación, lo que es un absurdo evidente. Luego, tras mostrar totalmente su acuerdo con la tesis mantenida por la Ponencia, sugirió que los funcionarios públicos estuviesen asistidos por la seguridad social.

Añadió más adelante D. Rafael Merino García que votaría a favor de la enmienda del señor Pedrosa Latas. El Fuero de los Españoles y los Principios del Movimiento —arguyó el señor Merino— reconocen el derecho de los españoles a participar en las tareas públicas a través de la familia, del municipio y del sindicato y en ninguno de estos textos se especifica que sólo se participe a través de uno o dos de los cauces mencionados.

«Es que no saben los procuradores —se pregunta luego— los abusos que se cometen con el personal contratado por órganos de la Administración? Entre las anomalías existentes, el señor Merino García señaló que este

personal cotiza a la Organización Sindical sin que pertenezca a ella.

El señor García Valdecasas afirmó: Yo soy un viejo funcionario del Estado y he sido un servidor del Estado, acepto una jerarquía y estoy protegido por unos derechos. La sindicación de los funcionarios públicos —afirmó— puede ser un elemento perturbador de la misma Ley Sindical. No es oportuno —concluyó diciendo— el planteamiento de esta cuestión en el momento presente.

El señor Peña Urmaneta, primer enmendante en favor de la sindicación de los funcionarios públicos en la sesión precedente, retiró su propuesta para adherirse a la formulada por el señor Pedrosa Latas.

D. Jesús Pueyo Alvarez, tras de señalar la insistencia en que se encuentran los funcionarios públicos en la defensa de sus intereses profesionales, manifestó que el problema que se debatía era estrictamente político. Consiste en saber si es posible el ingreso de los funcionarios públicos en la Organización Sindical. La sindicación de los funcionarios —concluyó— sería negativa tanto para la Organización Sindical como para la Administración. La Organización Sindical correría el riesgo de quedar "funcionariada". La afluencia a la Organización Sindical de cerca de seiscientos mil funcionarios, algunos de ellos de cuerpos notables, se confrontaría con el mismo Estado y podría dar lugar a una oligarquía funcional. Terminó afirmando el señor Pueyo Alvarez que la corrección de los abusos por parte de la Administración respecto a sus funcionarios no puede hacerse dentro de la Ley Sindical.

El señor Reig Martín defendió una enmienda coincidente en líneas generales con la formulada por el señor Pedrosa Latas. D. Juan Sánchez Gortés manifestó que el problema debatido afectaba a la estructura institucional del país. Una cosa es —dijo— la relación laboral y otra la relación Estado-funciona-

rio. En ningún supuesto, en la relación Estado-funcionario, puede dudarse de la primacía del primero. Terminó afirmando que en nuestro marco institucional existe unidad de poder.

SEGURIDAD SOCIAL

A continuación Pilar Primo de Rivera se interesó por la posible repercusión de las distintas tesis mantenidas sobre la seguridad social de los funcionarios. En el resto de los temas coincidió con lo expuesto por el ponente D. Fernando Suárez, al igual que lo hizo el señor Aragnegui.

El señor Martín Sanz anunció que votaría contra la propuesta del señor Pedrosa Latas, precisamente por razones políticas, por necesidad de mantener un equilibrio de fuerzas. Defendió, no obstante, la sindicación del personal contratado por la Administración, con el fin de corregir los abusos señalados por el señor Merino García.

D. Pedro Nieto Antón señaló la existencia en la Marina y en general en las fuerzas armadas, de personal civil interino que trabaja en recintos militares y que debe quedar excluido de la Organización Sindical.

D. Cruz Martínez Esteruelas sugirió que se enviase al Gobierno una moción, con independencia de la Ley Sindical, para que el derecho de asociación de los funcionarios públicos sea regulado por una especial, enviando a las Cortes el oportuno proyecto de ley.

Coincidiendo con esta propuesta, sugirió otra moción el señor Pueyo Alvarez, cuyo texto fue entregado a la Ponencia. En nombre de ésta, D. Fernando Suárez, respondiendo al ruego de Pilar Primo de Rivera, manifestó que sindicando a los funcionarios públicos no se resolvería el problema de su seguridad social. Informó a título privado que muy avanzado el gobierno tiene la solución del problema para la solución del problema que preocupaba a Pilar Primo de Rivera.

Manifestó seguidamente que tanto la Ponencia como la Comisión compartían la preocupación del señor Pedrosa Latas en cuanto era urgente la regulación de la asociación de funcionarios públicos. Pero sería inusitado —añadió— que este problema se resolviese en un artículo de la Ley Sindical. Manifestó que en el informe de la Ponencia no se excluía la posible sindicación del personal contratado por la Administración.

Respecto al derecho comparado en materia de sindicación, al que se refirió el señor Pedrosa Latas, manifestó que la Organización Sindical Española tenía caracteres genuinos y que no podía, por tanto, compararse con el derecho sindical extranjero.

El derecho de asociación de los funcionarios —ratificó el señor Suárez González— no ha sufrido ninguna merma a lo largo del presente debate. Propuso finalmente mantener el texto de la Ponencia y la adopción de una de las mociones propuestas. Aclaró a continuación el señor Pedrosa Latas que aunque no le habían convencido las razones jurídicas de la Ponencia, se conformaba, por cuanto se había logrado que la Comisión tomase conciencia de los problemas de los funcionarios y que confiaba que el Gobierno solucionase los mismos, mediante el envío del oportuno proyecto de ley. Anunció que retiraba su enmienda con objeto de que no haya equívocos en el sentido de que todos requerían al Gobierno para que instrumentase la representación y defensa de los funcionarios.

A las ocho y quince minutos, después que el señor Reig Martín anunciase que no mantenía su anterior propuesta, se sometió a votación el texto del apartado segundo del artículo séptimo, que fue aprobado por unanimidad.

D. Joaquín Bau, Presidente de la Comisión de Leyes Fundamentales, manifestó que al término del debate sobre el proyecto de Ley Sindical, se some-

Pasa a la siguiente



Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. SANTIAGO GARCIA GALLEN

Que falleció ayer en Barcelona
A los 65 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

R. I. P.

Su desconsolada esposa D.ª Carmen Serrano Ortiz; hijos D. Santiago, Emilio y Miguel; hermanos D. Juan y D. Emilio; hermanas políticas D.ª Simone Fevrier Manjer y D.ª Elena Peris Nacher; sobrinos y demás familiares participan a sus amistades tan dolorosa pérdida y ruegan una oración por el alma del finado.

Las exequias fúnebres tendrán lugar MAÑANA sábado, día 14 de los corrientes, a las DIEZ de la mañana, en la Iglesia Arciprestal de VILLARREAL, a la que será trasladado el féretro desde el domicilio familiar (Mayor San Jaime, 25).

Villarreal, 13 de noviembre de 1.970

(No se invita particularmente)

El Príncipe de España inauguró... NOTRE DAME, CENTRO DEL MUNDO EN LOS FUNERALES POR DE GAULLE



WASHINGTON. — Charles De Gaulle, de 20 años, nieto del fallecido ex-presidente de Francia, a su llegada al aeropuerto nacional procedente de Nueva York, donde practica en una firma de dicha ciudad. Ha acompañado luego al Presidente Nixon a París para asistir a los funerales en Notre Dame por su abuelo. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

Viene de la primera

lo. Que con vuestro trabajo fructifiquen estas inmensas posibilidades, cuando dejéis paso a las generaciones venideras. Así lo diré al Generalísimo cuando le exprese vuestros sentimientos de adhesión y entusiasmo. No quiero terminar sin felicitar al Ministro de Obras Públicas por esta inauguración y felicitar a todos los técnicos, empresarios y obreros que con su esfuerzo han contribuido a su ejecución".

INAUGURACION DE LA CASA DE REGANTES

En Binefar, unas diez mil personas vitorearon al Príncipe de España, mientras que éste saludaba al Ayuntamiento de la ciudad, presidido por su Alcalde, y, seguidamente, descubrió una lápida conmemorativa de la inauguración del edificio central de la Comunidad de Regantes del Canal de Aragón y Cataluña.

PALABRAS DEL PRINCIPE

Tomó la palabra después D. Juan Carlos de Borbón, que dijo: "Este canal, que enlaza con el Canal de Aragón y Cataluña, creo que es un símbolo de continuidad y solidaridad. De solidaridad entre los hombres de estas tierras de Aragón y Cataluña, que constituye uno de los pilares en que se asentó la unidad de España y que, hermanadas, han contribuido a hacer nuestra historia; su vocación europea, que llevó a España a tantas empresas fuera de nuestras fronteras, su espíritu industrial de innovación y progreso y una tradición agrícola y regante como la que comprobamos en esta zona y a la que he hecho referencia el Presidente de la Comunidad."

Y símbolo de continuidad en el esfuerzo y el trabajo. La idea del canal que atraviesa esta zona tiene sus antecedentes en tiempos no muy lejanos. Mi abuelo, el Rey Alfonso XIII, inauguró una parte de las mismas. Hoy, bajo el mando del Generalísimo, se completa aquel Canal de Aragón y Cataluña con éste que enlaza con él y con el embalse de Santa Ana. Pero, como decía antes en la inauguración del embalse, añado Su Alteza Real, no está todo conseguido. Queda mucho por realizar en obras que otros proyectaron y que a las nuevas generaciones corresponde realizar. La patria es así más grande por la unión del trabajo de los españoles de ayer, de hoy y de mañana. Tenemos las bases para nuestro desarrollo futuro y con el trabajo de todos conseguiremos cada vez más el progreso en los distintos órdenes que todos deseamos.

Quisiera en esta inauguración llevar mi felicitación a todos los españoles que, de alguna manera y de cualquier tipo, han trabajado por hacerla realidad. Y formular mi firma convicción de que esta continuidad en el esfuerzo y la solidaridad y unión de todos los españoles son la garantía de una futura línea de realidades. Esta es mi mayor empeño y mi único afán.

EMBALSE DE SANTA ANA

El embalse de Santa Ana fue proyectado en el año 1936. Las obras se iniciaron en 1964. Sirve de contra-embalse a los contruidos aguas arriba del Noguera Ribagorzana. Su función en el aprovechamiento integral de dicho río, es la distribución de caudal entre los riegos antiguos y los nuevos riegos; los nuevos de aportación al Canal de Aragón y Cataluña, y los futuros del Canal de Balaguer, así como el suministro de agua al abastecimiento de Lérida. CARACTERÍSTICAS: Volumen del embalse, 237 hectómetros cúbicos; tipo de presa, gravedad curva; altura sobre cimientos, 101 metros; capacidad total de la obra, 325 millones de pesetas; coste total de las expropiaciones 106 millones de pesetas, abarcado en el término municipal de Castellonroy, zona beneficiada directamente, 25.400 hectáreas; zona beneficiada mediante el Canal de entace, 95.000 hectáreas.

INTENSIFICACION ZONA REGABLE

El embalse está enclavado al final de la zona abruada del cauce del río Noguera Ribagorzana, aguas abajo de los embalses reguladores de Cavalier, Escalles y Canales— con una capacidad total de 851 hectómetros cúbicos—y sirven de contraembalse a estos aprovechamientos hidroeléctricos en la cabecera, a tierras llanas, susceptibles de ser regadas.

ENCAUZAMIENTO DEL RIO VERO

Por otra parte, las obras de encauzamiento del río Vero, afluente del Cinca, a su paso por la ciudad de Barbastro (Huesca) —inauguradas también hoy por el Príncipe— han solucionado los dos problemas fundamentales de esta localidad: el vertido de las aguas residuales al cauce del Vero y las inundaciones catastróficas, como la ocurrida en octubre de 1965.

El importe de estas obras se aproxima a los veintiocho millones de pesetas, cuyo setenta y cinco por ciento corre a cargo del Ministerio de Obras Públicas y el veinticinco por ciento restante a cargo del Ayuntamiento de Barbastro.

ARTICULO VII

La redacción de los tres apartados primeros del artículo séptimo del primer de los cuales fue aprobado en la sesión precedente, es la que sigue:

Viene de la primera

un quipus, una figura que, en la evocación, lleva al corazón de todos esos dignos del África francófona la imagen de un amigo, de un liberador, de un jefe, de un padre, que ahora han perdido.

EL ENTIERRO EN COLOMBEY

COLOMBEY — LES — DEUX EGLISES (Aube), 12. (Del enviado especial de PYRE-SA, Enrique Laborde). — "Los hombres y las mujeres de Francia y de otros países del mundo podrán, si lo desean, honrar mi memoria haciéndome el honor de acompañar mi cuerpo hasta su última morada...". La última voluntad del General De Gaulle, ha tenido una impresionante respuesta. De todos los rincones del país, han acudido a Colomby millares y millares de personas de toda condición, unos en los nueve trenes especiales que han salido de París, otros en autocares, en coches particulares, por todos los medios a su alcance. En las carreteras, se organizaron unos estacionamientos para cinco mil vehículos. A últimas horas de ayer, ya estaban casi cubiertos por unas gentes que han pasado la noche en el interior de los automóviles y que, muy de madrugada, ocuparon los puestos de preferencia en la calle por la que había de pasar el cortejo fúnebre. Pero a esta inmensa multitud, que no ha cesado de ampliarse, se unió a partir del mediodía, el ejército de periodistas, de informadores de prensa, radio y televisión, de corresponsales extranjeros, de los equipos cinematográficos llegados de numerosos países. Sin embargo, a un orden absoluto se ha sumado un silencio respetuoso que sólo se ha visto interrumpido por los motores de los helicópteros, tanto de la gendarmería como de los noticieros y revistas.

POSIBLES ENCUENTROS DIPLOMATICOS

Esta tarde, el Presidente Pompidou recibirá en el Eliseo a todos los Jefes de Estado y de delegaciones que han venido a París para asistir a la ceremonia religiosa de Notre Dame. Ninguna de estas personalidades irá a Colomby-les-deux-Eglises, excepto los representantes del África francófona. De otra parte, circula el rumor de un posible diálogo soviético-norteamericano. Esta posibilidad no tiene más punto de apoyo que la presencia en París de los presidentes Nixon y Pompidou y la evocación de las conversaciones entre el Presidente

EMOCION POPULAR

Almeados ante los muros de la Iglesia, franqueando las jambas del humilde pórtico, los cadetes de Saint-Oyr, con sus uniformes y el florón de plumas blancas estremecido por un fuerte viento. Frente a ellos, cien cincuenta hombres, tres decenas de los tres ejércitos, las banderas con crestones negros. A lo largo de la calle central del pueblo, una calle que lleva el nombre del General De Gaulle, se apiñaban los que habían pasado la noche, en cuartos en mantas, para mantener ese lugar de preferencia. En la escuela, la bandera a media asta y los niños asomados tímidamente a las ventanas. En ese escuela, en la mañana del día diez de noviembre, se observó el primer minuto de silencio en memoria del General De Gaulle. Los dieciséis niños y niñas de Colomby se adelantaron a los actos similares que habían de producirse en el Consejo del Pacto del Atlántico, en la Conferencia General de la UNESCO, en la Asamblea Nacional Francesa.

UNA FABULOSA ORGANIZACION INFORMATIVA

La actividad, en estas últimas veinticuatro horas, no puede ni imaginarse ni describirse. Baste decir que, por lo que se refiere a las atenciones a los informadores de prensa, radio y televisión, se ha tenido que improvisar una red de comunicaciones cuyos detalles vale la pena citar. Un equipo de técnicos llegados de varios puntos del país han montado un centro de modulación que llegó anoche desde la isla de Olerón, han tendido tres mil metros de cables coaxiales, han instalado una central con quince circuitos hacia París y otros quince hacia Chumont y han montado una instalación con ciento dieciséis circuitos. Así como una oficina móvil con quince cabinas telefónicas. En la sala de fiestas del Ayuntamiento, convertida en sala de prensa, se han montado cuarenta puestos de comunicación, cinco circuitos telegráficos para cubrir los cinco continentes, diez enlaces de teléfono y sesenta circuitos especiales para radio y televisión. Todo este inmenso servicio técnico —todo ello perfectamente asegurado— surgieron los pequeños y a un tiempo grandes problemas del pueblo que no dejaba por eso de serlo. A última hora, la señorita Aubry, con sus espigados y vivos ochenta años, organizadora de Colomby desde los quince, le anunció que estaba tan emocionada que no podía poner las manos en el teclado. La dificultad se resolvió con la llamada a un virtuoso de la armonía que reside en Juzennecourt. Más tarde, dos veteranos de la guerra del cañón, de los seis que viven en el pueblo, le comunicaron al Alcalde que

EL CORTEJO

El blindado se puso en marcha, avanzó lentamente hacia la Iglesia. Tras él, tres coches con la señora De Gaulle y sus hijos, nietos y otros miembros de la familia. El cortejo marchaba muy despacio entre un silencio impresionante. Muchos hombres levantaban los brazos y hacían la V de la victoria, el clásico saludo del General a las multitudes. Algunos, oraban. Otros, tenían los ojos enrojecidos y rezaban en voz muy baja, casi imperceptible.

TASERON LAS CAMPANAS DE TODAS LAS IGLESIAS

En la iglesia, un solo lugar contaba con la predicación de los asistentes. Era un puesto en el sexto fila de bancos, el que ocupaba siempre el General De Gaulle. No es que lo tuviese reservado sino que era el único lugar donde podía alargar sus piernas sin tropezar con el banco de delante. ¿Por qué no se sentaba en el primer banco? Jamás. El General De Gaulle quiso ser uno más en el pueblo y no el primer ciudadano. En su opinión, la autoridad era el Alcalde y él, un vecino más.

SILENCIOSO Y MULTITUDINARIO HOMENAJE EN LOS CAMPOS ELISEOS

PARIS, 12. (Efe). — Impresionante el homenaje postumo de París al General De Gaulle. En silencio, miles y miles de personas, se han calculado en más de 200.000, se han concentrado en la principal avenida de la capital de Francia. Encabezadas por seis banderas tricolores, con el emblema de la Cruz de Lorena en el centro, soldados, hombres de todas las edades, han desfilaron en el más absoluto silencio, desde el Rond-Point des Champs Elysees hasta la Plaza de L'Etoile.

TRES PALABRAS Y DOS CIFRAS

A las cuatro y diez de la tarde se abrieron de nuevo las verjas de "La Boisserie" para dar paso a los tres coches que transportaban a los familiares del General De Gaulle. En "La Boisserie", la señora De Gaulle, esa pequeña, menuda y gran señora a la que

Los derechos de autor de Agustín Lara serán retenidos hasta que se conozca a sus herederos legítimos

MEJICO, 12. (Efe). — Los derechos de autor de las canciones del compositor mejicano Agustín Lara, recientemente fallecido, serán congelados por la Sociedad de Autores de Méjico en todo el mundo, en tanto no se conozcan sus herederos legítimos o se nombre un albacea, según manifestó un portavoz del citado organismo.

Los derechos de autor de Agustín Lara serán retenidos hasta que se conozca a sus herederos legítimos

El promotor que Agustín Lara venía recibiendo anualmente desde 1965 en concepto de derecho de autor era de unos 250.000 pesos (1.400.000 pesetas). La Sociedad de Autores también informó que el compositor nunca había firmado un seguro de vida, como se había dicho, porque amante de los toros durante toda su vida, era bastante supersticioso.

Largo debate sobre la sindicación de los funcionarios...

Viene de la anterior

tería a votación de la Comisión el texto de la moción que había sido propuesta. Hizo votos luego por la recuperación de D. Jesús Lamplé Ojeda, miembro de la Ponencia, herido en accidente de automóvil. Tras unos minutos de descanso, se reanuda la deliberación sobre el apartado tercero del artículo séptimo.

ARTICULO SEPTIMO

1.— En todas las empresas públicas, privadas o mixtas, que tengan por objeto la realización de una obra, explotación, industria, servicio, negocio o actividad, se verificará la integración de los empresarios, técnicos y trabajadores prevista en los dos artículos anteriores.

Viene de la anterior

El Sr. Abad Martín se refirió a la situación laboral del personal civil que trabaja al servicio de la administración militar. Solicitó la supresión del inciso final del párrafo en el que se determina la sujeción de estos trabajadores al régimen disciplinario, representativo y jurisdiccional fijado por razones de la defensa nacional. Reconoció también que la edad media de los trabajadores de algunas factorías militares era superior a los cincuenta años y que una de las causas de esta situación podría ser el reglamento militar al que estaban sujetos.

ARTICULO VII

La redacción de los tres apartados primeros del artículo séptimo del primer de los cuales fue aprobado en la sesión precedente, es la que sigue:

Los derechos de autor de Agustín Lara serán retenidos hasta que se conozca a sus herederos legítimos

MEJICO, 12. (Efe). — Los derechos de autor de las canciones del compositor mejicano Agustín Lara, recientemente fallecido, serán congelados por la Sociedad de Autores de Méjico en todo el mundo, en tanto no se conozcan sus herederos legítimos o se nombre un albacea, según manifestó un portavoz del citado organismo.

Los derechos de autor de Agustín Lara serán retenidos hasta que se conozca a sus herederos legítimos

El promotor que Agustín Lara venía recibiendo anualmente desde 1965 en concepto de derecho de autor era de unos 250.000 pesos (1.400.000 pesetas). La Sociedad de Autores también informó que el compositor nunca había firmado un seguro de vida, como se había dicho, porque amante de los toros durante toda su vida, era bastante supersticioso.

Los derechos de autor de Agustín Lara serán retenidos hasta que se conozca a sus herederos legítimos

MEJICO, 12. (Efe). — Los derechos de autor de las canciones del compositor mejicano Agustín Lara, recientemente fallecido, serán congelados por la Sociedad de Autores de Méjico en todo el mundo, en tanto no se conozcan sus herederos legítimos o se nombre un albacea, según manifestó un portavoz del citado organismo.

Los derechos de autor de Agustín Lara serán retenidos hasta que se conozca a sus herederos legítimos

El promotor que Agustín Lara venía recibiendo anualmente desde 1965 en concepto de derecho de autor era de unos 250.000 pesos (1.400.000 pesetas). La Sociedad de Autores también informó que el compositor nunca había firmado un seguro de vida, como se había dicho, porque amante de los toros durante toda su vida, era bastante supersticioso.

LA «PAJARITA», EN LAS CORTES

ARTILLERIA GRUESA

El señor Pedrosa Latas ha dejado escapar un lamento en tono cordal al deportivo. El señor Pedrosa venía a decir: "Con razón pedía yo ayer que ese im-

Por la artillería gruesa y el desprecio oratorio no habían hecho sino comenzar. Cuando el señor Pedrosa Latas pronuncia estas palabras, los señores procuradores habían escuchado ya una vez elocuentemente de D. Fernando Suárez, desde la Ponencia, a otras de don Miguel Primo de Rivera, un discurso tan brillante como todos los suyos de D. Ramundo Fernández-Cuesta, y un informe jurídico fulgurante y fulminante de D. Cruz Martínez Esteruelas. Todo ello, naturalmente, dirigido contra la tesis y la enmienda del señor Pedrosa. Vendrían después otros debates de gran calibre y nuevas cargas de profundidad.

Por ejemplo, un discurso de D. Rafael Díaz-Liano, que, contra el argumento del señor Pedrosa que aludía al nacional-sindicalismo, afirmó que después de la Ley Orgánica, nuestro Estado no es un Estado nacional-sindicalista. Por ejemplo, otro discurso del señor García Valdecasas, que partió de una referenda emocional al sindicalismo (socialdemócrata para terminar sustentando la extemporaneidad de la petición del señor Pedrosa. Por ejemplo, otro discurso contundente del profesor D. Jesús Pueyo, quien rompió lo que él mismo llamó su "deja de silencio" para asegurar que la aceptación de la enmienda Pedrosa suponía inrustar un elemento destructor en nuestra arquitectura institucional. Por ejemplo, una intervención del señor García Carrero, que manejaba la maza lógica de la reducción al absurdo. Por ejemplo, unas palabras casi apasionadas o al menos vehementes de D. Juan Sánchez-Cortés, en las que se lanzaba sobre las cabezas de los procuradores esa comprometedora y casi terrorífica pregunta: "Si aceptamos la propuesta del señor Pedrosa, ¿qué sería del Estado?". Otra cosa es lo que vaya a ser de los funcionarios. Que se hará lo que se deba hacer para cortar los abusos que en este momento se cometen, sin duda, pero la relación jurídica del Estado con sus funcionarios no podemos incluirlos en la Organización Sindical. Por ejemplo, una breve intervención del señor Aranequi, que descendió a su escaño de procurador desde la mesa de la Presidencia, para abandonar la tesis de la reducción al absurdo. Por ejemplo, un discurso de D. Donato Martín Sanz, que se oponía a que los funcionarios quedasen integrados en los sindicatos, no porque él hubiese dejado de ser sindicalista, sino porque "me resigno —dijo— a que las cosas vayan por donde van".

El señor Pedrosa se quedó asistido de sólo tres procuradores —el señor Reig, que unió a la del señor Pedrosa su propia enmienda; el señor Peña Urmaneta, que hizo lo mismo, y el señor Merino. La señorita Pilar Primo de Rivera se manifestó de acuerdo con la Ponencia, y concretamente con las manifestaciones de D. Ramundo Fernández-Cuesta y de D. Cruz Martínez Esteruelas, pero expresó su escepticismo de que la seguridad social debía alcanzar también a los funcionarios públicos. El señor Pedrosa rectificó. Lo que antes había calificado de "artillería gruesa", en términos militares anticuados, ahora lo calificaba de ataque de misiles, y "misiles —añadió— de cabeza nuclear". Lo que antes defendía como enmienda, lo aceptaba ahora (admitiendo una propuesta de D. Cruz Martínez Esteruelas y de D. Jesús Pueyo) como una moción al Gobierno, para que a la mayor brevedad posible afrontara en toda su profundidad el problema de la asociación y representatividad de los funcionarios públicos. "Retiro la enmienda —añadió el señor Pedrosa— no porque tema perder, que ya veo está perdida, porque aquí no se trata de ganar ni perder, sino porque veo que la Comisión ha quedado perfectamente convencida de la necesidad de que el Gobierno afronte este tema de los funcionarios públicos, a quienes se debe reconocer el derecho que las leyes conceden a todos los españoles para asociarse y que deben disfrutar, como todos los españoles del derecho a estar representados aquí para cumplir un precepto de nuestras leyes fundamentales". "Ya se que unos funcionarios asociados o colegiados no es precisamente una comodidad para el Gobierno —había dicho antes el señor Pedrosa—, pero aquí no estamos para buscar comodidades a los Ministros, sino para reconocer los derechos que tienen todos los españoles". La larga batalla parlamentaria ("el largo y alto debate", lo calificó el señor Suárez) terminó felizmente. De nuevo en la sala hizo su entrada la oronda señora llamada "Doña Unanimidad". Y el señor Presidente concedió unos minutos de eso que se llama "bien merecido descanso". (PYRESA).

JAI ME CAMPANY.

El Almirante Carrero Blanco presentó el pésame de España y del Caudillo por la muerte de De Gaulle

Pompidou agradeció la presencia en París del Vicepresidente del Gobierno

PARIS, 12. (Efe).— El Vicepresidente del Gobierno español, Almirante D. Luis Carrero Blanco, presentó en nombre del Jefe del Estado y del pueblo español el pésame por la muerte del General Charles De Gaulle, al Presidente de la República francesa Georges Pompidou, durante la recepción ofrecida por éste a las personalidades extranjeras que acudieron a París para asistir al funeral.

Accompañaban al Vicepresidente del Gobierno, el Embajador de España en París, D. Pedro Cortina y el Director General del Servicio Exterior del Ministerio de Asuntos Exteriores, Fernando Rodríguez Porro, así como el Ministro Consejero de la Embajada Luis de Villegas.

REGRESA A MADRID EL ALMIRANTE CARRERO BLANCO

PARIS, 12. (Efe).— El Vicepresidente del Gobierno español, Almirante Luis Carrero Blanco, ha salido de París en viaje de regreso a Madrid, en un avión especial del Ejército del Aire español.

Acudieron a despedirle el Ministro Encargado de Relaciones Públicas del Gobierno francés, Jacques Baumel, el Jefe del Protocolo del Quai D'Orsay, el embajador de España y miembros de la Embajada española en París.

El Almirante, en representación del Jefe del Estado español, asistió hoy al funeral celebrado en la catedral de Nuestra Señora por el alma de Charles De Gaulle, junto a los Jefes de Estado, Reyes y Jefes de Gobiernos extranjeros.

El Presidente de la República

Francesa, Georges Pompidou, agradeció personalmente al Vicepresidente del Gobierno español la presencia en este acto del representante de España.

Pompidou recibió a la delegación española en el Palacio del Eliseo después de la delegación de Alemania Federal encabezada por el Presidente Heinemann.

El Almirante Carrero Blanco presentó el pésame en nombre del Jefe del Estado y del pueblo español por la dolorosa pérdida del ilustre estadista francés.

Pompidou agradeció al Vicepresidente español la deferencia del Jefe del Estado y la presencia en París de su representante. Señaló el Presidente francés que España fue precisamente el último país extranjero que visitó el General De Gaulle lleno de contento y satisfacción por los días pasados en el hermoso país y por el calor con que fue acogido.

Accompañaban al Almirante Carrero Blanco en la recepción del Presidente de la República francesa el Director del Servicio Exterior del Ministerio de Asuntos Exteriores, señor Fernández Porro, el Embajador de España en París, D. Pedro Cortina Mauri y el Ministro Consejero Luis de Villegas.

Terminada la recepción el Vicepresidente del Gobierno español abandonó el Palacio del Eliseo trasladándose al aeropuerto de Le Bourget con una escolta motorizada de la gendarmería francesa.

REGRESA A MADRID

MADRID, 12. (Cifra).— El Vicepresidente del Gobierno, Almirante Luis Carrero Blanco, ha llegado a las ocho y cuarto de esta tarde a la base aérea de Torrejón de Ardoz, procedente de París, en donde asistió a los funerales oficiales por el

alma del General De Gaulle. El Vicepresidente que viajaba en compañía del Director General de Política Exterior, Fernando Rodríguez Porro, no pudo aterrizar en el aeropuerto de Barajas, como estaba previsto, debido a las malas condiciones atmosféricas.

En la base de Torrejón fue recibido por los Ministros de Asuntos Exteriores, Aire y Comercio, altos funcionarios de la Presidencia del Gobierno, Embajador de Francia y otras personalidades.

FUNERALES EN MADRID

MADRID, 12. (PYRESA).— Tres horas después de que los franceses se hubiesen congregado en la catedral de Nuestra Señora, de París, para rendir un último tributo religioso al General De Gaulle, sus compatriotas residentes en España han acudido al templo de San Francisco el Grande de Madrid, para orar por su existencia.

Media hora antes de que comenzase el funeral, encargado por el embajador, fueron acudiendo al templo los miembros del cuerpo diplomático acreditado en España y altas personalidades españolas.

Junto a la severidad de los trajes de luto occidentales, los majestuosos, blancos y negros, de los embajadores árabes y asiáticos.

Cerca de la una de la tarde llegaron los ministros españoles que acudieron a la basílica a testimoniar al embajador francés y señora de Guillet la condolencia del Gobierno y de los españoles. En la presidencia del acto se situaron, con el embajador de Francia, los ministros de Asuntos Exteriores, del Aire, del Ejército, Justicia, Vivienda, Gobernación, Educación y Ciencia y Comercio.

En las primeras filas ocupaban sillas, con crespones negros, los embajadores extranjeros y personalidades de la vida política: segundo y vicepresidente de las Cortes, Conde de Mayalde; Subsecretarios de los Ministerios; Jefe del Estado Mayor Central español; Teniente General español; ex-ministros señores González Bueno, Martín Artajo y Castiella y Presidente del Tribunal Supremo, señor Ruiz Jarabo.

En el templo, completamente lleno por ciudadanos franceses y españoles, podían distinguirse un grupo de ex-combatientes y miembros del movimiento "Francia Libre", al lado de las niñas "Boy Scouts" del Liceo Francés de Madrid.

Comenzó la misa con la entonación del inótrono por la cora del templo. El oficiante, el rector de la iglesia de San Luis, de los franceses, padre Delmeirey, fue asistido en la celebración por religiosos franciscanos de San Francisco el Grande.

El rito se desarrolló en francés, Castellano y latín, como un símbolo de la universalidad de la asamblea, reunida en torno a la figura "de un hombre eminente y trascendental, sacrificado por su país, digno de nuestra gratitud", según dijo el rector del templo de San Francisco durante una breve oración fúnebre.

La misa concluyó con un responso en francés, un sencillo responso como hubiese querido el propio General. Al final, los ministros del Gobierno español, encabezados por el señor López Bravo, y el Cuerpo Diplomático en pleno testimoniaron su pésame a los embajadores de Francia, quienes, ya a la puerta de la basílica, continuaron recibiendo la condolencia de cuantos asistentes al acto se acercaron a ellos.

«Memorias» de Khrushchev escritas por su yerno

NUOVA YORK, 12. (Del corresponsal de PYRESA, GUY BUENO). De fuente confidencial se sabe que las memorias de Khrushchev, a punto de ser serializadas en una revista americana y cuya publicación en un libro ha sido anunciada en un futuro cercano, fueron realmente escritas por el yerno del ex-primer soviético y antiguo director de "Pravda", Sr. Adzubei.

Quién se encargó de llevar el documento a Occidente y de negociar su venta fue probablemente el famoso y enigmático periodista británico —soviético Victor Louis. Victor Louis fue el hombre que divulgó una serie de documentos íntimos, incluidas fotografías, sobre Svetlana Alchuyeva, documentado con la ayuda de las autoridades soviéticas para llevarse del lugar de la hija de Stalin en Moscú, ofreciéndolos a la prensa occidental con el evidente objeto de contrarrestar el impacto producido por la huida de Svetlana y de sus revelaciones que ella misma había ya anunciado.

Victor Louis también ha desarrollado una serie de misiones políticas — diplomáticas más o menos misteriosas en el pasado, claramente instigadas por Moscú, tales como su visita, hace unos meses, a Formosa donde estableció contacto con Chang-Kai-Chek.

Si, cómo parece, Victor Louis también ha servido esta vez de agente de Moscú para ofrecer al mundo occidental las "memorias de Khrushchev", realmente escritas por su yerno Adzubei, no se podría evitar la conclusión de que se trata de una maniobra soviética tendiente a desacreditar definitivamente a Khrushchev, facilitando así una vía para la rehabilitación de Stalin, y no de una tentativa del ex-primer de informe "de contrabando" al mundo exterior sobre determinadas vicisitudes de la Unión Soviética.

Intensa actividad diplomática

Viene de la primera

de estado fuera de ser que era el General De Gaulle.

"Recientemente el Presidente Pompidou vino en visita oficial a la URSS, mantuvimos conversaciones muy detalladas. Mantuvo entrevistas con los dirigentes soviéticos. Hoy hemos evocado aquellas entrevistas y aquellas conversaciones y hemos hablado de la aplicación de las decisiones que fueron adoptadas. Aunque ha transcurrido poco tiempo desde entonces, hemos comprobado que se han realizado ya muchas cosas en el marco de las decisiones de Moscú. He expresado el deseo que se apliquen de la mejor forma posible los acuerdos ya firmados. He agradecido al Presidente de la República su acogida y las interesantes conversaciones que hemos tenido."

Después del Presidente soviético Georges Pompidou recibió durante siete minutos a la Reina Juliana de Holanda. Más tarde se entrevistó con el Primer Ministro británico Edward Heath. El Jefe del Gobierno británico llegó andando en compañía del Embajador Soames. Explicó que como la Embajada está muy cerca del Eliseo preferió evitar las dificultades del tráfico.

Veinte minutos duró la entrevista Pompidou-Heath. Le siguió el Presidente de la República Federal Alemana, Gustav Heinemann, y seguidamente el Rey Balduino de Bélgica, vestido de paisano. Finalmente Georges Pompidou recibió a la señora Indira Gandhi, Primer Ministro de India, con la que conversó un cuarto de hora.

NIXON REGRESA A ESTADOS UNIDOS

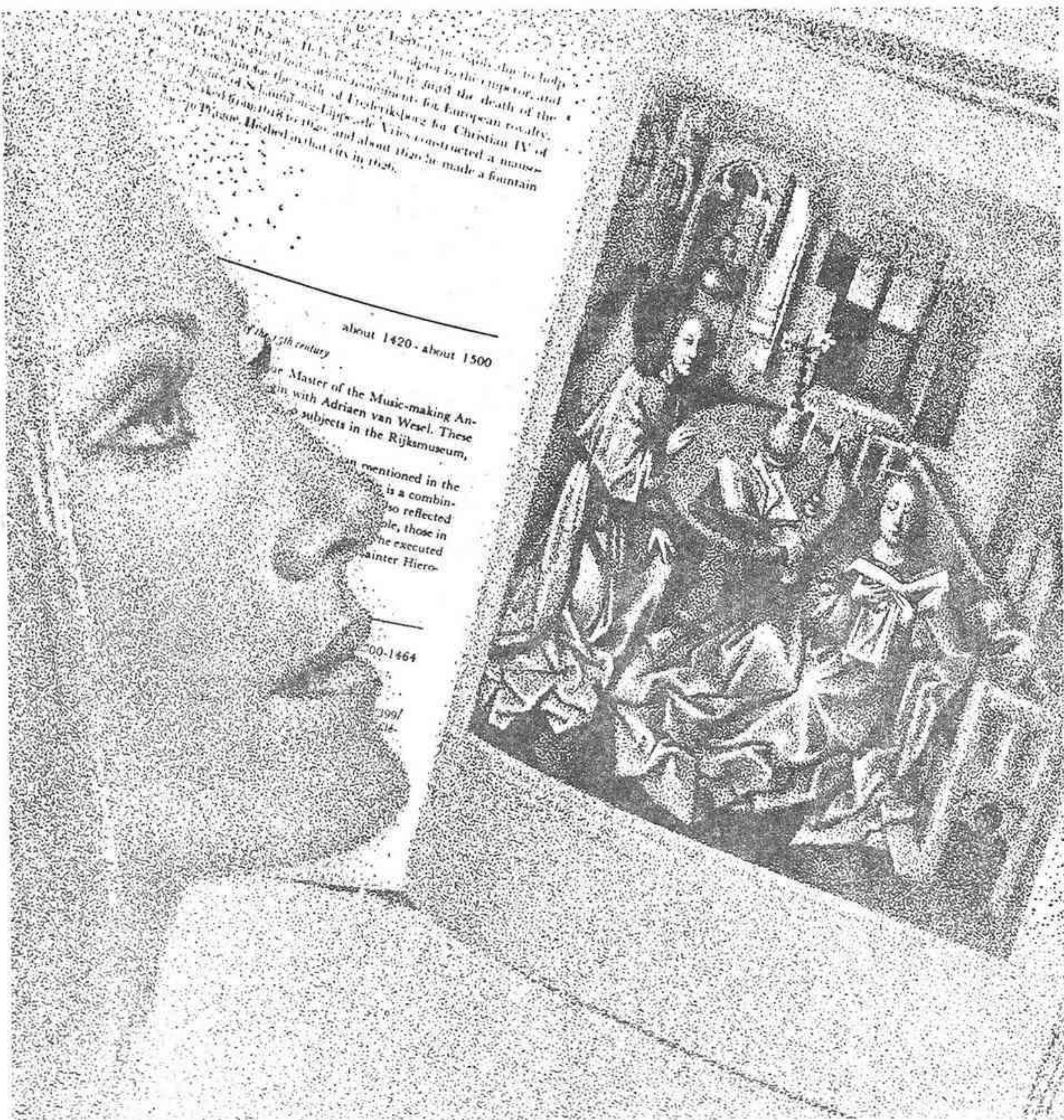
PARIS, 12. (Efe).— El Presidente Nixon salió a última hora de esta tarde del aeropuerto parisense de Orly, a bordo de un Boeing Air Force, en viaje de regreso a Estados Unidos después de haber asistido en la capital francesa a los funerales del General De Gaulle.

Nixon manifestó antes de emprender su viaje, que estaba satisfecho de haber podido venir personalmente a presentar su homenaje al General De Gaulle. El hecho de que tantos hombres de Estado hayan venido aquí, es la prueba de la enorme contribución del General De Gaulle a principios que debemos hacer todo lo posible para que triunfen, declaró. Añadiendo: "Hay pocos grandes hombres. No hay duda de que el General era uno de los más grandes".

REGRESO DE PERSONALIDADES A SUS RESPECTIVOS PAISES

PARIS, 12. (Efe).— La mayoría de los Jefes de Estado y altas personalidades que asistieron hoy a la ceremonia religiosa en Notre Dame de París, en memoria del General De Gaulle, han abandonado esta tarde y a primera hora de la noche la capital francesa. Quedan sin embargo los Jefes de Estado y personalidades africanas que mañana viernes irán a inclinarse ante la tumba del General en Colomby les Deux Eglises.

Además del Almirante Carrero Blanco y del Presidente Nixon, el Emperador de Etiopía, Haile Selassie, el Presidente de la República italiana, Giuseppe Saragat, la Reina Juliana de Holanda, el Rey Balduino de Bélgica, el Príncipe de Gales y otras altas personalidades regresaron ya a sus respectivos países.



los cinco sentidos del óptico al servicio de la vista

Hay profesiones que necesitan de un sentido: el Óptico, precisa de los cinco. De ahí que sea un profesional completo. El Óptico, que dedica su vida y afanes al servicio de la vista, poniendo sus cinco sentidos al servicio de uno, sabe del incalculable valor de los ojos que ven y ven bien. En su profesión, el Óptico viene conociendo casos de grave pericia que hacen titubear el porvenir de personas en plena madurez física y mental, por retrasar su revisión visual. Lástima que, casi siempre, concedamos escasa importancia a aquello que utilizamos habitualmente... hasta que lo perdemos.

El Óptico, al poner sus cinco sentidos al servicio de uno, conoce sus responsabilidades, interpretar con precisión la corrección visual, asesorar sobre el modelo de montura apropiado a cada persona, conocer y estudiar las investigaciones que se practican en el mundo y seleccionar escrupulosamente el fabricante de confianza total. Por ello confía en INDO. En INDO, se investigan continuamente nuevas técnicas, nuevos productos y nuevas creaciones en lentes correctoras y de sol. Cinco sentidos al servicio de una profesión para aconsejar con plena garantía científica y técnica.



CALIDAD EN OPTICA

NO ESPERE MILAGROS... ACUDA AL OPTICO

Más de una hora duró la entrevista del Papa con Gromyko

(Viene de la primera)

vería a abrirse a las cinco de la tarde. La insólita advertencia se interpretó en seguida como una confirmación indirecta de que por la tarde se celebraría la tan misteriosa audiencia. Fuentes de información vaticana explicaron que debía ser la gran reserva se debía a exigencias relacionadas con motivos de seguridad, puesto que se temía que hubiera manifestaciones hostiles contra Gromyko en la plaza de San Pedro, como las hubo ayer y esta mañana ante el Senado y el hotel donde se aloja. Pero también debe haber influido también el que no haya terminado aún la visita oficial al Gobierno italiano, ya que mañana deberá celebrar otro encuentro con el Ministro Moro. Se ha insistido mucho, en efecto, en afirmar que esta tercera entrevista de Gromyko con el Papa haya tenido carácter estrictamente privado. El primer encuentro se verificó en Nueva York, en la sede de las Naciones Unidas, el 4 de octubre de 1965, y el segundo en el Vaticano, el 27 de abril de 1966. La entrevista de esta tarde, según informan los portavoces de la Santa Sede, se refirió sobre todo a los grandes problemas internacionales, entre los que figura el desarme, y de modo especial, en el sector nuclear. A este respecto se habló del tratado de no-proliferación. También fue tema de la entrevista el proyecto de conferencia pan-europea, que tanto interesa a Gromyko, así como "el doloroso conflicto del Oriente Medio, que hace sufrir a tantas poblaciones y amenaza la paz —según dijo textualmente el portavoz vaticano— y el drama del Vietnam. El Santo Padre, en fin, trató con su interlocutor de las cuestiones que se refieren a la vida de la Iglesia en la Unión Soviética". La entrevista se celebró en la biblioteca privada del Pontífice, en presencia de Monseñor Agustino Casaroli, secretario del Consejo para los Asuntos Públicos de la Iglesia, del Embajador soviético en Italia, Ruyov, y de jefe del Primer Departamento de Asuntos Exteriores soviético, Anatoli Oravlev. Además del intérprete que acompañaba a Gromyko, se hallaba presente también el intérprete del Papa, que es un religioso ruso del colegio pontificio "Russicum", de Roma. Antes de abandonar los palacios apostólicos, Gromyko y su séquito visitaron las "Salas de Rafael" y la logia vaticana.

Una vez más, debate sobre la admisión de China Comunista en la ONU

Norteamérica se encuentra por primera vez en postura defensiva

La clave de la votación final parece se encuentra en manos de las delegaciones que opten por la abstención

NEW YORK, 12. (Del corresponsal de PYRESA, GUY BUENO). — Hoy se ha iniciado el debate ritual en las Naciones Unidas sobre la admisión de la China Comunista en el organismo internacional.

Siete de los quince miembros de la OTAN han establecido ya relaciones diplomáticas con Pekín. Más de 50 Estados han normalizado las propias con la China de Mao Tse Tung.

que no se podría demorar durante muchos más años su ingreso en el arcótipo neoyorquino.

IMPORTANCIA DE LAS ABSTENCIONES

La clave en la votación que se celebrará al final de este debate, la tienen hoy en sus manos no sólo las delegaciones que votarán en favor de Pekín, sino sobre todo aquellas que, habiendo votado contra el ingreso de la China Comunista en años pasados, se abstengan eventualmente esta vez.

Estados Unidos están por primera vez abiertamente en postura defensiva. Lo demuestra el ingente esfuerzo diplomático realizado en estos días para inducir a las delegaciones acreditadas en la ONU a no cambiar de postura.

Un informe de los planes de la O.T.A.N., en poder de los rusos

Se encontraba a bordo del "Jumbo" destruido por los guerrilleros palestinos en El Cairo

LONDRES, 12. (Del corresponsal de PYRESA, Manuel Adrio). — En una ocasión le preguntaron al jefe de los servicios secretos norteamericanos cuantos espías tenía a sus órdenes y en qué países.

Si los Estados Unidos hubiesen querido saber ahora cómo se iban a desarrollar el próximo año las maniobras de la OTAN en Europa para estudiar la puesta en práctica de un mecanismo de defensa contra un posible ataque nuclear o convencional ruso.

EL "JUMBO" SECUESTRADO

El "Evening Standard" revela hoy que en el pasado mes de septiembre fue enviado a los Estados Unidos desde Bruselas un informe completo de los planes de la OTAN. El avión en que viajaban fue raptado en vuelo por guerrilleros palestinos y trasladado a El Cairo donde era destruido pocos momentos después de aterrizar.

"OPERACION WINTER"

Aparte de modificar los planes de los ejercicios de la operación "Winter", la OTAN ha decidido que sus oficiales más importantes y los documentos secretos no vuelven en el futuro en aviones comerciales, pues están expuestos a aterrizar en Cuba o en los países árabes.

La guerra de los servicios del espionaje y contraespionaje ha cubierto un nuevo episodio en esta carrera, un tanto desprestigiosa últimamente por los libros que

se han publicado sobre el tema. Hace un año aproximadamente, una editorial americana puso a la venta un libro sobre los servicios de espionaje británicos dando nombres y datos e incluso direcciones. El "Intelligence Service" ha tenido que cambiar de domicilio pues el que tenía se había convertido en centro de atracción turística, que estaba en todas las guías de las grandes agencias.

Ha comenzado la huelga en Argentina

Buenos Aires presenta el panorama desolador de ciudad abandonada

BUENOS AIRES, 12. — territorio argentino, han sido fuertemente reforzadas. Las tropas están acuarteladas en prevención de posibles y graves revueltas.

Hasta el momento el panorama huelguista no reviste mayor importancia en cuanto a hechos de violencia.

DESORDENES EN LAS FACULTAD DE ECONOMICAS

BUENOS AIRES, 12. — Grupos estudiantiles provocaron hoy serios desórdenes frente a la Facultad de Ciencias Económicas. Hicieron estallar varias bombas tipo "Molotov" portando carteles con leyendas hostiles al Gobierno Proferían gritos contra las autoridades universitarias. Hasta el momento no se registran víctimas ni detenciones.

DISTURBIOS ESTUDIANTILES EN TUCUMAN

TUCUMAN, 12. (Argentina). — Grupos estudiantiles se reunieron anoche en la zona céntrica mientras los carros de salto de la policía les arrojaron bombas de gases. La policía logró ayer desalojar de estudiantes el comedor universitario y unos 40 fueron reatados. Los jóvenes vuelven a reagruparse y las calles están cubiertas de cristales, piedras y agua. En algunas esquinas arden fogatas que los revoltosos han encendido para neutralizar el efecto de los gases. La policía dio a conocer un comunicado en el que pide a la población que adopte una clara actitud de serena prudencia y manifiesta que no se admitirá la imposición de la violencia en cualquiera de sus manifestaciones. La policía ha sido reforzada con efectivos de la guardia de infantería de la policía federal y se tiene la impresión de que lentamente se está logrando que los grupos causantes de desórdenes se alejen de la zona céntrica.

En Tucumán, los estudiantes de la Universidad Nacional siguen reunidos en asamblea y advierten que proseguirán su plan de lucha pase lo que pase. De Córdoba, Mendoza y otros puntos, también llegan noticias de que el paro es acatado con cierta rigurosidad y se registraron algunos comatos de provocación por parte de los huelguistas, que fueron prontamente reprimidos por las brigadas de seguridad, las cuales, al igual que en todo el

Veinticinco aniversario de la consagración episcopal del Cardenal Suenens

Recibió un homenaje, calificado de católico y nacional, significativo a su obra ecuménica

BRUSELAS, 12. (Del corresponsal de PYRESA, Ignacio María Sanuy). — Ayer se cumplió el 25 aniversario de la consagración episcopal de Monsiñor Suenens Cardenal Primado de Bélgica. Con ocasión de esta efeméride el Cardenal recibió en la basílica de Koekelberg un homenaje que los diarios califican justamente como católico y nacional pero que además tiene otra dimensión que convendrá subrayar: Un homenaje significativo a la obra ecuménica de Monsiñor Suenens. La conmemoración religiosa consistió en una misa concelebrada en la que acompañaron al Primado de Bélgica el Nuncio de Su Santidad, los obispos residenciales y los auxiliares así como los obispos misioneros de nacionalidad belga que actualmente se encuentran en este país. También participaron en la concelebración

los vicarios generales de las distintas diócesis y los once diáconos permanentes de la Diócesis de Malinas —Bruselas ordenados hasta hoy en el marco de la actual renovación del diaconado.

La misa se celebró en presencia de los Reyes de Bélgica que fueron acogidos por el Cardenal en la puerta de la Basílica; del Jefe del Gobierno Sr. Eyskens de los presidentes de las dos cámaras y de varios ministros. Asistió también el cuerpo diplomático acreditado en Bruselas, tanto de países europeos como extraeuropeos. Naturalmente estaba presente en primera fila junto al embajador de Italia, el embajador español D. Jaime Alba Delibes y entre otros jefes de misión el embajador de la Unión Soviética en Bruselas. Igualmente estuvieron presentes representantes de otras Iglesias cristianas así como perso-

nalidades judías y musulmanas que compartieron reverentemente la ceremonia de homenaje al Cardenal.

MENSAJE PONTIFICIO

El Nuncio apostólico en Bélgica Monsiñor Eugenio J. Cardinale leyó sucesivamente en francés y en neerlandés un mensaje del Papa Pablo VI en el que el Pontífice expresa su deseo de asociarse a la ceremonia impulsada por la caridad que debe unirnos en Cristo y en la comunidad de la Iglesia. El Papa añade que «quiere aprovechar esta ocasión para reconocer y alabar el bien que ha realizado —el Cardenal Suenens— en el cumplimiento de su tarea pastoral finalmente Pablo VI envía su bendición apostólica a los sobre ramos belgas, a las autoridades del país y a los obispos, clero y fieles.

El mensaje del Papa ha causado aquí una gratísima impresión y se subraya en medios eclesiales la especial atención de Su Santidad.

LA HOMILIA DEL CARDENAL

El Cardenal Suenens profirió una homilía en la que después de expresar su agradecimiento al Rey Balduino y la Reina Fabiola por su asistencia y agradecer también la presencia de las autoridades públicas, de los Embajadores de países amigos y de los delegados de otras confesiones cristianas y no cristianas, hizo constar sus sentimientos para sus hermanos los obispos sacerdotes y diáconos que le acompañaban en el altar e hizo constar su gratitud a las autoridades de la nación, gracias a cuyo concurso y el de los fieles se había podido concluir ahora la Basílica de Koelkerberg que es un memorial a la conclusión de la guerra 1914-18 y en el que precisamente el día de la conmemoración del armisticio se celebraba la primera ceremonia después de la conclusión de las obras. Tras esta introducción, Monsiñor Suenens habló del Obispo afirmando que «El obispo es en la Iglesia como servidor de su unidad y el que avanza su continuidad y fidelidad al Evangelio» y añadió: «Aún a riesgo de parecer demasiado avanzado para las generaciones, conviene que el obispo una fuertemente en su persona el pasado y el porvenir la tradición que hay que guardar y la evolución que hay que continuar.

Al finalizar la ceremonia los Reyes de Bélgica fueron despedidos a los acordes del himno nacional y posteriormente se celebró una recepción en la que tomaron parte diversos oradores, entre ellos el Primer Ministro belga Gaston Eyskens.

La prensa ha recogido ampliamente la ceremonia con la excepción del diario socialista «Le Peuple» que sigue inalterablemente fiel a su línea anticlerical. Otra excepción ha sido ca si el diario católico «La Libre Belgique» que se ha limitado a una reseña de diez líneas, sin decir que el Nuncio había leído

LOS HUIDOS DE LA CHINA ROJA A HONG KONG

LONDRES, 12 (PYRESA). — Trescientas cuarenta personas llegaron a nado a Hong Kong procedentes de China Roja desde principios de octubre pasado hasta el pasado día 10 del presente mes. Esta cifra supone un incremento del cien por cien con relación al número de evadidos durante el mismo período del año anterior. Las edades de los fugitivos oscilan entre los 16 y los 26 años.

Las fugas de estos habitantes de la China continental se ha triplicado desde el año 1968, a pesar de una más intensa vigilancia a cargo de la policía costera. Esta vigilancia causa cada vez más víctimas, alcanzadas por las ametralladoras comunistas durante su intento de atravesar los siete kilómetros que mide de ancho la "Deep Bay", en cuyo extremo nor-oriental se encuentra la colonia británica. A principios de la semana actual la policía británica rescató los cadáveres de 38 jóvenes chinos, muertos en su intento de llegar a Hong Kong. A pesar de un acuerdo establecido entre Hong Kong y el gobierno de Pekín, en virtud del cual podrá penetrar en la colonia inglesa cada mes 50 emigrados "legales", la cifra de estos refugiados se mantiene en 10 mensuales, por decisión del gobierno comunista. En la actualidad, más de un millón y medio de personas de los cuatro con que cuenta Hong Kong, son refugiados chinos llegados del continente después de la guerra.

Golda Meir dice que Israel tiene interés en mantener el alto el fuego

TEL AVIV, 12 (Efe-Reuters). — La Primer Ministro israelí, Golda Meir, declaró esta noche, en Tel Aviv, que el entendimiento de las necesidades de defensa de Israel mostrado por Estados Unidos, estaba por encima de lo que Israel había soñado. Por otra parte, la señora Meir manifestó que Israel tenía interés en mantener el alto el fuego en el Canal de Suez y añadió que así lo haría mientras Egipto no iniciase el fuego.

EL TIEMPO Lluvias generales

MADRID, 12. (Servicio especial de PYRESA). — Durante el día de hoy salvo en el Cantábrico Oriental, Cataluña, Segura, Mediterráneo andaluz y Baleares, ha llovido en toda España. Las precipitaciones no han sido todavía importantes y merecen destacarse Avilés y Salamanca, con 11 litros, Gijón con 10, y el aeropuerto tinerfeño de Los Rodeos, con 9. Les siguen en segundo orden de valores, Santiago de Compostela y Monteviento, con 8 litros de agua de lluvia por metro cuadrado de suelo y 7 Santa Cruz de Tenerife, 6 Vigo, 5 La Coruña y Madrid, y 4 Ponferrada y Guadalupe, en tercer lugar quedan Toledo, Cáceres, Daroca y Teruel, con 2 litros, Avilá, Valencia, Sevilla, Córdoba y Jaén con 1, y el resto de los observatorios de las regiones donde llovió con cantidades inferiores. El cielo como es lógico ha estado muy nuboso o cubierto en toda España. Las temperaturas han experimentado un descenso acusado. La máxima absoluta de hoy ha sido de 24 grados y la registraron Cádiz, Almería y Santa Cruz de Tenerife, y quedan en segundo lugar Las Palmas de Gran Canaria, con 23 grados, Huelva con 22, Alicante y Palma de Mallorca con 21, y San Sebastián, Córdoba, Jaén y Jerez de la Frontera, con 20. Ha continuado helando en la Meseta Superior e interior de Galicia, donde se registraron 2 grados bajo cero de temperatura mínima en Valladolid; uno también negativo en Lugo, y cero grados en Ponferrada, León, Zamora, Burgos y Sarria, además de Teruel, que también alcanzó los cero grados. Finalmente merece destacarse el hecho de que se registraron nieblas en el Cantábrico Oriental, comarca central de la cuenca del Duero, Meseta Inferior, cuenca del Ebro y norte de Cataluña.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana, sitúan el anticiclón del Atlántico situado al norte de Azores. Hay una profunda borrasca en el mar del Norte y otra en el golfo de León, con un surco de bajas presiones que se extiende hacia el suroeste por toda la vertiente atlántica. Habrá cielo cubierto o muy nuboso con chubascos y fenómenos tormentosos, además de nevadas en el Pirineo catalán. En el Cantábrico, cielos nubosos, con chubascos aislados, empeorando por la tarde. En Galicia tendrán cielo muy nuboso o cubierto con chubascos y un nuevo empeoramiento por la tarde, con chubascos y un nuevo empeoramiento a última hora. Se registrarán chubascos de nieve en la cordillera Cantábrica y Sistema Central. En el Ebro, nuboso con chubascos, empeorando a última hora, en que arreciarán las precipitaciones en la cuenca superior y se registrarán chubascos de nieve en el Pirineo navarro y aragonés. En Andalucía, nuboso, con chubascos, mejorando por la tarde. En Baleares, poco nuboso por la mañana y cubierto por la tarde, con chubascos y tormentas. En Canarias, nuboso, con riesgo de chubascos.

El Presidente de la RAU acusa a Nixon

EL CAIRO, 12. — (EFE-REUTERS). — El Presidente Anwar Sadat, acusó anoche al Presidente Nixon de lanzar una guerra propagandística contra Egipto, con el fin de aterrorizar al mundo árabe amenazando con una guerra más importante entre Estados Unidos y la Unión Soviética.

El Presidente Sadat hizo un análisis político de la situación de Oriente Medio, el más importante que ha hecho desde que asumió la Presidencia del país. Ante los 1.650 miembros del Congreso Nacional de la Unión Socialista Árabe, Sadat afirmó que algunos de los lugares señalados por los israelíes como nuevos emplazamientos de misiles "misiles", ni siquiera existían en el mapa.

Anteriormente, Sadat fue elegido, unánimemente, Presidente de la Unión, sucediendo al fallecido Presidente Nasser.

Criticando duramente la política norteamericana en Oriente Medio, Sadat afirmó que los Estados Unidos habían pasado por alto la agresión israelí contra Egipto en 1967. «Los acontecimientos que siguieron vinieron a demostrar, sin lugar a dudas, que la intención de Estados Unidos era dinamitar la causa de todo el mundo árabe».

HUMOR



— ¡Claro que está medio dormido! ¡Pero alguien tiene que decirselo!